



## விசேட அதிரடிப்படைக்கு மேலும் 10 ஆயிரம் துருப்புகள்

**22 பேர் கடலில் கைது!**  
யாழ்ப்பாணம், மே 7 மன்னார் பகுதியிலிருந்து படகு ஒன்று மூலம் தமிழகம் நோக்கிப் புறப்பட்ட 22 பேரை ஊர்காவற்றுறைப் கடற்பகுதியில் வைத்து ஸ்ரீலங்கா கடற்படையினர் நேற்று கைது செய்தனர். இவர்கள் அனைவரும் ஊர்காவற்றுறைப் பொலீஸில் ஒப்படைக்கப்பட்டதாகத் தெரிவிக்கப்பட்டது. (உ)

### கட்டம் கட்டமாக சேர்க்க அரசு முடிவு

**கொழும்பு, மே 7**  
விசேட அதிரடிப்படைக்கு மேலும் பத்தாயிரம் துருப்புகள் சேர்த்துக் கொள்ளப்படுவர். கட்டம் கட்டமாக இவர்களைச் சேர்ப்பதற்கு அரசு முடிவு செய்திருக்கின்றது. விசேட அதிரடிப் படையின் கட்டளைத் தளபதியான பிரதி பொலீஸ் மா அதிபர் தர்மசிபி வீரக்கோன் இத்தகவலை வெளியிட்டார். "கட்டம் கட்டமாக இவர்களைச் சேர்த்துக் கொள்ள அரசு அனுமதித்திருக்கின்றது. ஆட்கள் படைக்குச் சேர்த்துக் கொள்ளப்பட்டதும் அவர்களுக்கு கடுமையான பயிற்சி வழங்கப்படும். அதன் பின்னர் அவர்கள் யுத்த முனைக்கு அனுப்பிவைக்கப்படுவர்." - இவ்வாறு அவர் மேலும் தெரிவித்தார். (உ-150)

### திருமலையில் தொடரும் இராணுவ நடவடிக்கை

திருகோணமலையின் வடக்கே உள்ள காட்டுப் பகுதியில் கடந்த வாரம் படையினர் ஆரம்பித்த 'றன் கெல்ல' இராணுவ நடவடிக்கையின் இரண்டாவது கட்டம் தற்போது தொடர்ந்து இடம்பெறுவதாக பாதுகாப்பு வட்டாரங்கள் தகவல் வெளியிட்டன. கும்புறுப்பிட்டி, திரியாய், யானுஓயா, பேராறு ஆகிய காட்டுப் பகுதிகளிலேயே றகர் வீரர் சுட்டுக் கொலை: ரத்வத்தையின் மகனை ஆஜர் செய்ய உத்தரவு

### றகர் வீரர் சுட்டுக் கொலை: ரத்வத்தையின் மகனை ஆஜர் செய்ய உத்தரவு

**கொழும்பு, மே 7**  
கொழும்பில் உள்ள கனிசனோகிளப் ஒன்றில் கடந்த வியாழக்கிழமை இடம்பெற்ற மோதல் ஒன்றின் போது கொழும்பு பிரபல விளையாட்டுக் கழகம் ஒன்றின் றகர் பயிற்றுவிப்பாளரும் பப்புவா நியூகிளி நாட்டைச் சேர்ந்த வருமான ஜொயல் பெரா

### ற.பி.டி.பியின் 2 எம். பிக்களை பதவி விலகட்களஸ் பணிப்பு!

**ஆனால் அவர்கள் மறுப்பு**  
தமது கட்சியைப் பிரதிநிதித்துவப்படுத்தும் - சகோதரர்களான - இரண்டே எம். பிக்களை பதவி துறக்கும்படி ஈழ மக்கள் ஜனநாயகக் கட்சியின் செயலாளர் நாயகம் டக்ளஸ் தேவானந்தா கேட்டிருக்கின்றார். ஆர். இரா மேஸ்வரன் (மதன்), அவரின் தம்பியாரான ஆர். இராமமூர்த்தி

### கொள்ளை

யாழ்ப்பாணம், மே 7 ஏழாலைப்பகுதியில் கடந்த சனிக்கிழமை இரவு 9.00 மணியளவில் ஓய்வு பெற்ற ஆசிரியர் ஒருவர் வீட்டுக்குள் கத்தி, பொல்லு, இரும்புகள் சகிதம் நுழைந்த எண்மரைக் கொண்ட குழு ஒன்று அந்த வீட்டிலிருந்து 2 இலட்சத்து 70 ஆயிரம் ரூபா ரொக்கப் பணத்தையும் அறுபது பவுனுக்கு அதிகமான தங்க நகைகளையும் கொள்ளையடித்துச் சென்றதாக முறைப்பாடு செய்யப்பட்டிருக்கின்றது. ஏழாலை வடக்கில் - ஏழாலைச் சந்திக்கு அருகில் - த. செல்வரெத்தினம் என்பவர் வீட்டிலேயே - அவர் தனியாக இருந்த போது - இந்தக் கொள்ளைச் சம்பவம் இடம்பெற்றிருக்கின்றது. (உ)



ஸயர் நாட்டுப் பிரச்சினையை சுமுகமாகத் தீர்த்து வைப்பதற்காக தென்னாபிரிக்க ஜனாதிபதி நெல்சன் மண்டேலா (மதி) நடத்திய சமாதானப் பேச்சு முயற்சியின் போது எடுக்கப்பட்ட படம் இது. ஸயர் ஜனாதிபதி முபுட்டு (இடது), கிளர்ச்சித் தலைவர் கபீலா (வலது) ஆகியோர் மண்டேலாவுக்கு இருபுறமும் காணப்படுகின்றனர். (சிறப்புக் கட்டுரை 3 ஆம் பக்கத்தில்)

### படை நடவடிக்கையை எதிர்கொள்ள புலிகள் அமைப்பு தயாராகுகின்றது!

**கொழும்பு, மே 7**  
வன்னிப் பகுதி மீது இராணுவம் நடத்தத் திட்டமிட்டு வரும் பாரிய தாக்குதலை எதிர்கொள்ள விடுதலைப் புலிகள் இயக்கம் பெரும் ஆயத்தங்கள் செய்து வருகின்றது. உளவுத் தகவல்களை மேற்கோள் காட்டி மூத்த இராணுவ அதிகாரி இச்செய்தியை வெளியிட்டார் என்று வெளிநாட்டு செய்தி நிறுவனம் ஒன்று அறிவித்தது. விடுதலைப் புலிகள் இயக்கத்தின் கிழக்குப் பகுதியைச் சேர்ந்த முக்கிய தலைவர்களான கருணா, ஜீவன், ராமன் ஆகியோர் விடுதலைப் புலிகள் இயக்கத்தின் தலைமையால் முல்லைத்தீவு காடுகளுக்கு அழைக்கப்பட்டிருப்பதாகவும் - சுமார் ஆறாயிரம் விடுதலைப் புலிப் போராளிகள் இராணுவப் படையெடுப்பை பெரும் எடுப்பில் எதிர்கொள்ள தீவிர பயிற்சிகளில் ஈடுபட்டுள்ளதாகவும் - அந்த அதிகாரி மேலும் கூறியதாக அந்தச் செய்தி நிறுவனம் குறிப்பிட்டது. (உ)

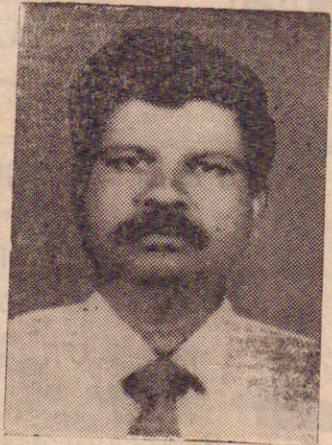
### ஒலிபரப்பு அதிகாரசபை சட்டமூலம்: உயர்நீதிமன்றம் நீராகரித்து தீர்ப்பு

**சர்வஜன வாக்கெடுப்பு மூலமே நிறைவேற்றலாம்**  
**கொழும்பு, மே 7**  
ஒலிபரப்பு அதிகார சபை ஒன்றை நிறுவுவதற்கு வகை செய்யும் விதத்தில் அரசாங்கத்தால் முன் மொழியப்பட்ட சட்டமூலத்தை சர்வஜன வாக்கெடுப்பு மூலம் மக்கள் அனுமதி பெறாது நிறைவேற்றமுடியாது என உயர்நீதிமன்றம் தீர்ப்பளித்திருக்கின்றது. இந்தத் தீர்ப்பை சபாநாயகர் நேற்று நாடாளுமன்றத்தில் வாசித்தார். வெகுஜனத் தொடர்பு சாதனங்களினால் வெளியிடப்படும் செய்திகள் தொடர்பாக கண்காணிப்பு, கட்டுப்பாடு விதித்தல், அனுமதி வழங்குதல் ஆகியன சம்பந்தமான அதிகாரங்களை அதிகாரசபை ஒன்றின் மூலம் கட்டுப்படுத்தும் உரிமையை (8 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

### சட்டமூலத்தை ஐ.தே.கவினர் எரிப்பு

**கொழும்பு, மே 7**  
ஒலிபரப்பு அதிகார சபை சட்டமூலம் தொடர்பான உயர் நீதிமன்றத் தீர்ப்பை நேற்று சபாநாயகர் நாடாளுமன்றத்தில் வாசித்ததை அடுத்து ஐக்கிய தேசியக் கட்சியின் எம். பிக்கள் மேற்படி சட்டமூலத்தின் பிரதிகளை நாடாளுமன்ற முன்றலில் தீயிட்டுக் கொளுத்தினர். இந்தச் சட்ட மூலம் நிறைவேற்றப்பட்டால் மக்களின் கருத்து வெளியிடும் சுதந்திரம் பறிபோய்விடும் எனத் தெரிவித்து அதற்கு ஆட்சேபம் தெரிவிக்கும் வகையில், முன்னதாக ஐ. தே. கட்சி உட்பட எதிர்க்கட்சிகளைச் சேர்ந்த எம். பிக்கள், நேற்று கறுப்புப் பட்டி அணிந்து நாடாளுமன்றத்துக்கு வந்திருந்தனர். மேற்படி சட்ட மூலம் கொண்டுவரப்படுவதை ஆட்சேபித்து (8 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

# 31 ஆம் நாள் நினைவஞ்சலியும் அந்தியேட்டி அழைப்பும் நன்றி நவிலலும்



தாயின் மடியில்:

17

01

1942

இறைவன் அடியில்:

07

04

1997

**அமரர்**  
**சதாசிவம்பிள்ளை குணராஜசிங்கம் (பஞ்சர்)**  
(முன்னாள், ஊழியர் காங்கேசன் சிமெந்து ஆலை)  
**திதி: 07 - 05 - 1997**

எம் அருமை அப்பாவே!  
எமது குடும்பத்தின் ஒளிவிளக்கே!  
நோய் குணப்படுத்துவதற்காக சென்ற உம்மை காலன் காவு கொண்டதும் சரிதானோ?  
உமது மரணப்படுக்கையைத் தாங்குவதற்கு புதிதாக ஓர் இதயம் எம்மிடமில்லை, சிறகில்லா குஞ்சுகளாக திசை மாறிப் பறக்கின்றோம்  
உமது குஞ்சுகளுக்கு சிறகு கட்டமுன் இன்பமும் துன்பமும் அறியாது நீர் நெடுந்தூரம் சென்றுவிட்டீர்!  
உமது நினைவலைகள் எம் நெஞ்சத்தில் என்றும் ஓயாது!  
உமது ஆத்மா சாந்திக்காக எம்கண்ணீர்மலர்களை இறைவன் திருவடிகளுக்குக் காணிக்கை ஆக்குகின்றோம்!  
இறுதிச் சடங்கில் பங்கு கொண்ட அனைத்து இதயங்களுக்கும் எமது நன்றியை கூறுகின்றோம். இன்று (07 - 05 - 1997) புதன் கிழமை எமது இல்லத்தில் நடைபெறும் அந்தியேட்டிக் கிரியைகளிலும் மதிய போசனத்திலும் கலந்து கொள்ளுமாறு அனைவரையும் அன்புடன் அழைக்கிறோம்.  
**பிரிவால் தயரறும்:**  
**மனைவி, பிள்ளைகள், மைத்துனர், மைத்துனிகள், உற்றார், உறவினர்.**  
நிரந்தர முகவரி:  
நீதி மன்ற வீதி, மல்லாகம்.  
தற்காலிக முகவரி:  
ஏழாலை மேற்கு, ஏழாலை.  
(46698)

# மதிய உணவுக்கு சென்ற சமயம் மனைவி காணாமற்போயிருந்தார்

**கோணேஸ்வரர் ஆலய முன்னாள் பூசகர் வாக்குமூலம்**

திருகோணமலை, மே 7  
"பெப்ரவரி 13 ஆம் திகதி மதிய உணவுக்காக வீட்டுக்குச் சென்ற சமயம் மனைவி வீட்டில் இருக்கவில்லை. அவர் காணாமற்போய் இருந்தார் அதனால் எனது மகன்

காந்தருபனையும் அழைத்துக்கொண்டு சொந்த ஊர் திரும்பி விட்டேன்.

கோணேஸ்வரர் ஆலய முன்னாள் பூசகர் விசாகேஸ்வரசர்மா பொலீஸாருக்கு அளித்த வாக்குமூலத்தில் மேற்கண்டவாறு தெரிவித்துள்ளார்.

மனைவி அம்பிகாவின் கொலை தொடர்பாக விசாகேஸ்வரசர்மா யாழ். நீதிமன்றத்தில் சரணடைந்ததும்து

பின்னர் திருகோண

மலைக்கு அழைத்துச் செல்லப்பட்டு விளக்க மறியலில் வைக்கப்பட்டிருப்பதும் - தெரிந்தவையே.

தமது மனைவி காணாமற்போனதாலேயே மகனையும் அழைத்துக் கொண்டு வடபகுதி சென்றதாகவும் -

கடந்த ஏப்ரல் 17 ஆம் திகதி வெளியான பத்திரிகைச் செய்தியைப் பார்த்த பின்பே தாம் பொலீஸாரிடம் சரணடைந்ததாகவும் - விசாகேஸ்வரசர்மா மேலும் தெரிவித்தார். (இ)

## ஜெயராஜ் எழுதிய நூல் வெளியீடு

கொழும்பு, மே 7  
எதிர்வரும் வெள்ளிக்கிழமை முதல் பாண்டிச்சேரியில் கம்பன் மண்டபத்தில் நடைபெறும் மூன்று நாள் கம்பன் விழாவில் முதலாம் நாள் காலை 9.00 மணி தொடக்கம் இடம்பெறும் -

விழாவின் ஆரம்ப நிகழ்ச்சிகளில் போது அகில இலங்கைக் கம்பன்கழக அமைப்பாளர் இ. ஜெயராஜ் எழுதிய 'அழியா அழகு' என்ற நூல் வெளியிடப்பட இருக்கின்றது.

வெளியீட்டுவிழா இடம்பெறும் காலை நிகழ்வுக்கு தமிழ் மாநில காங்கிரஸ்கட்சியின் தலைவர் கருப்பையா மூப்பனார் தலைமை வகிப்பார்.

வானதி பதிப்பக வெளியீடாக வரும் மேற்படி நூலில் இ. ஜெயராஜ் எழுதியுள்ள 21 கட்டுரைகள் இடம்பெற்றுள்ளன. தமிழ்ப் பேரறிஞர் அ. ச. ஞானசம்பந்தன் முன்னுரை எழுதியுள்ளார். (உ)

## இன்று கப்பல் சேவை

யாழ்ப்பாணம், மே 7  
காங்கேசன்துறையிலிருந்து இன்று இரண்டு பயணிகள் கப்பல்கள் திருகோணமலைக்குப் புறப்பட்டுச் செல்ல உள்ளன. பயணிகள் கப்பலில் செல்வதற்கு யாழ். சிவில் நிர்வாக அலுவலகத்தில் தமது பெயர்களைப் பதிவு செய்தவர்களில் பட்டியல் இலக்கம் 560, 561, 565, 566, 567 ஆகிய வற்றைச் சேர்ந்தோர் இன்று செல்லும் கப்பல்களில் பயணம் செய்ய முடியும். பெயர்களைப் பதிவு செய்தோரை பயணத்துக்கான ஆயத்தங்களுடன் இன்று காலை 7 மணிக்கு யாழ். ரயில் நிலையத்துக்கு வருமாறு கேட்கப்பட்டுள்ளது. (உ-5)

## வாகன விபத்து சிறுவன் பலி

உரும்பிராய், மே 7  
நேற்று முன்தினம் உரும்பிராயில் இடம்பெற்ற வாகன விபத்தில் 10 வயதுச் சிறுவன் ஒருவர் பரணமானார். உரும்பிராய், கற்பகப்பிள்ளையார் கோயிலடியில் - பலாலி வீதியில் - இச்சம்பவம் இடம்பெற்றது. உரும்பிராயைச் சேர்ந்த சிவராசா கஜீவன் என்பவரே இறந்தவர் ஆவார். கடையில் பொருள்களை வாங்கிக் கொண்டு வீதியை இவர் கடக்க முற்பட்டபோது பலாலிப் பக்கமாக இருந்து வந்த கனரக வாகனம் ஒன்று இவரை மோதியதாகத் தெரிவிக்கப்பட்டது. (இ-154)

**மாணவர்களே! எதிர்பாருங்கள் 10-05-1997 சனிகாலை 9-00 மணி குகன் கல்வி நிறுவனம் ஆவரங்காள்**  
(46669)

## பார்சலைப் பிரிக்க குண்டு வெடித்தது

மட்டக்களப்பில் 4 பொலீஸார் காயம்  
கொழும்பு, மே 7  
மட்டக்களப்பில் குண்டு ஒன்று வெடித்ததினால் ஒரு சப்-இன்ஸ்பெக்டர் உட்பட நான்கு பொலீஸார் காயமடைந்தனர்.

மட்டக்களப்பு மாநகரசபைப் பகுதியில் உள்ள ஜெயந்திபுரம் பொலீஸ்காவல் நிலையத்துக்கு அருகில் நேற்று முன்தினம் இந்தச் சம்பவம் இடம்பெற்றது.

காவல் நிலையத்துக்கு அருகில் பார்சல் ஒன்று கிடந்தது என்றும் -

அதனைப் பொலீஸார் எடுத்துப் பிரித்தபோது அது

பெரும் சத்தத்துடன் வெடித்தது என்றும் தெரிவிக்கப்பட்டது. காயமடைந்த நால்வரும் மட்டக்களப்பு ஆஸ்பத்திரியில் அனுமதிக்கப்பட்டுள்ளனர்.

## 4 பேர் காயம்

கொழும்பு, மே 7  
நேற்றுக்காலை கருத்துறையில் இருந்து மருதானை நோக்கி சென்று கொண்டிருந்த ரயிலின் பெட்டி ஒன்றின் மிதிபலகை உடைந்து விழுந்ததில் 4 பேர் காயமடைந்தனர். (உ-4)



WE SERVE

மானிப்பாய் பரிஷ் லியோ கழகத்தினரின் கல்வி ஊக்குவிப்பு வைபவம்

இன்று புதன்கிழமை [07-05-97] பிற்பகல் 3.30 மணிக்கு [புதிய நேரம்] யா/ மானிப்பாய் இந்துக் கல்லூரியில் மானிப்பாய் பரிஷ் லியோ கழகத்தினரால், மானிப்பாய் பரிஷ் நிறுவன அமைந்துள்ள பாடசாலைகளில் கல்வி பயின்று 5 ஆம் ஆண்டுப் புலமைப் பரிசில் பரீட்சையில் சித்தியெய்திய 36 மாணவர்களுக்கும் 1995 ஆம் ஆண்டு உயர்தரப் பரீட்சையில் பல்சலைக்கழகத்திற்குத் தெரிவான 20 மாணவர்களுக்கும் கல்வி ஊக்குவிப்புப் பரிசில்கள் வழங்கப்படும் வைபவம் இடம்பெறும். அன்பர்கள், ஆதரவாளர்கள் அனைவரையும் அன்புடன் அழைக்கின்றோம்.

தலைவர், Leo Club of Manipay Parish,

## யாழ். மனித முன்னேற்ற நடு நிலைய பயிற்சி நெறிகளின் நிறைவு நிகழ்வுகள்

எம் நிலையத்தால் கடந்த வருடம் புரட்டாதி மாதம் ஆரம்பிக்கப்பட்ட இளம் பெண்களுக்கான தையல், பூவேலை, கைப்பணி போன்ற பயிற்சி நெறிகள் இம்மாதத்தோடு நிறைவு பெறுகின்றன.

இவர்களுக்கான சான்றிதழ் வழங்கும் வைபவமும், இவர்களின் ஆக்கங்களின் கண்காட்சியும் நாளை 08-05-97 வியாழன் காலை 9.00 மணிக்கு ஆரம்பிக்கப்படும். யாழ். மறைமாவட்ட ஆயர் பேரருட்திரு. சவுந்தராநாயகம் ஆண்டகை இக் கண்காட்சியைத் திறந்து வைத்து, பயிற்சியாளர்களுக்கு சான்றிதழ் வழங்குவார்.

இடம்:- யாழ். மனித முன்னேற்ற நூல் நிலைய மண்டபம், மத்தியூஸ் ரோட், தியோகு வீதி, யாழ்ப்பாணம்.

கண்காட்சி 8 ஆம் 9 ஆம் திகதிகளில் காலை 9.00 மணி முதல் மாலை 4.00 மணிவரை இடம்பெறும். அனைவரையும் அன்புடன் அழைக்கின்றோம்.

- இயக்குநர்.

## மரண அறிவித்தல்

**பாலிலுப்பிள்ளை அருளப்பு (சின்னத்துரை)**

பெரியவிளாணைப் பிறப்பிடமாகவும், கொய்யாத்தேட்டத்தை வசிப்பிடமாகவும் கொண்ட பாலிலுப்பிள்ளை அருளப்பு சின்னத்துரை நேற்று (06-05-97) காலமாகிவிட்டார்.

அன்னார் கெலன் தங்கரத்தினத்தின் அன்புக்கணவரும், காலஞ்சென்ற யோசப், திருமதி நோசம்மா அருளப்பு ஆகியோரின் அன்புச் சகோதரரும், ராஜரேட்டணம் (ராஜன் - கொலண்ட்), ஜெயசீவி, யசிந்தா (மா. பி. சு. திணைக்களம், யாழ்ப்பாணம்), யோசப்பின் (தமிழ் தி. க. க. ம.), ஜெயரட்டணம் (கொலண்ட்), நிர்மலா (இலங்கை வங்கி, கொழும்பு) ஆகியோரின் பாசமிக்கு தந்தையும், S. மரியதாஸ் (நிர்மாணத் திணைக்களம், யாழ்ப்பாணம்), ஆனந்தராஜா, சாந்தினி, காலஞ்சென்ற தேவஞானேந்திரன் மற்றும் லூசில்லா, ஜெயராஜா (PAN - AUDIO சளஞ்சியப் பொறுப்பாளர், கொழும்பு) ஆகியோரின் அன்பு மாமனாரும், கிஷோ, மரியா, டிணேஸ், மடோனா, டிலானி, வினோதன், தர்ஷன், ஜெரோல்ட், ஜெரோம், பிரேமி, யூட் ஆகியோரின் பாசமிக்கு பேரனும், அருட்திரு. யோ. யோ. எட்வேட் (அ. ம. தி. பாகிஸ்தான்), அருட்திரு. யோ. யோ. மவுலீஸ் (வவுனிக் குளம்) ஆகியோரின் சிறியதந்தையும் ஆவார்.

அன்னாரின் இறுதிக்கிரியைகள் இன்று (7-5-97) பிற்பகல் 3.30 மணிக்கு (புதிய நேரம்) புனித கொஞ்சேஞ்சி மாதா சேமக்காலைக்கு நல்லடக்கத்துக்காக எடுத்துச் செல்லப்படும். இவ்வறித்தலை உற்றார், உறவினர், நண்பர்கள் அனைவரும் ஏற்றுக்கொள்ளுமாறு கேட்டுக் கொள்கின்றோம்.

தகவல்: ச. மரியதாஸ் (மருமகன்)

64, பழைய பூங்கா வீதி, கொய்யாத்தேட்டம், யாழ்ப்பாணம்.

(46770)

# நச்சுக் கழிவு இறக்குமதிக்கு இந்திய உயர் நீதிமன்றம்தடை

புதுடி, மே 7 திங்கைக்கக் கூடிய நச்சுக் கழிவுப் பொருள்களின் இறக்குமதிக்கு இந்திய உயர் நீதிமன்றம் தடைவிதித்துள்ளது. கைத்தொழில் நாடுகள் தங்கள் தொழிற்சாலை நச்சுக் கழிவுகளை தொடர்ந்து

இந்தியாவுக்கு ஏற்றுமதி செய்து அந்நாட்டின் குழுவை மாசுபடுத்துவதாக குழல் மாசுபடுவதைத் தடுக்கும் அமைப்பான "கிறீன்பீஸ்" அமைப்பு அறிக்கை ஒன்றில் தெரிவித்திருந்தது. இது தொடர்பாக வே உயர் நீதிமன்றம் மேற்

கண்ட தீர்ப்பை வழங்கி நச்சுக் கழிவுப் பொருள் இறக்குமதிக்குத் தடைவிதித்தது. தினமும் 2 ஆயிரம் தொன் நச்சுக் கழிவுப் பொருள்கள் இந்தியாவுக்குள் வருவதாக உயர் நீதிமன்றத்தில் அரசு தரப்பு சட்டத்தரணிகள் தெரிவித்தனர். அதே சமயம் இத்தகைய பொருள்களைப் பாதுகாப்பாக அகற்றாமல் இயங்கி

புற்றுநோய், மாரடைப்பால் 2 கோடி 40 லட்சம் பேர் ஆண்டு தோறும் மாணம்

நியூயோர்க், மே 7 புற்றுநோய், மாரடைப்பு, திடீர் இயற்கை இழப்பு போன்ற நோய்களுக்கு ஒவ்வொரு ஆண்டும் 2 கோடியே 40 லட்சம் பேர் பலியாகி வருகின்றனர். இந்த எண்ணிக்கை மேலும் அதிகரிக்கலாம் என உலக சுகாதார நிறுவனத்தின்

அறிக்கை தெரிவிக்கிறது. கடந்த ஆண்டு உலகில் புற்றுநோயால் 63 லட்சம் பேர் இறந்துள்ளனர் எனவும் அடுத்த 25 ஆண்டுகளில் இந்த எண்ணிக்கை இரு மடங்காகும் வாய்ப்பு உள்ளது எனவும் அந்த அறிக்கையில் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது. (இ-10)

## எல்லா இரத்தப் பிரிவுகளையும் ஒரே வகைப்படுத்த முடியும்

அமெ. விஞ்ஞானிகள் கண்டுபிடிப்பு

நியூயோர்க், மே 7 அமெரிக்க விஞ்ஞானிகள் இரத்தத்திலுள்ள சிவப்பு அணுக்களின் நுட்பமான மேற்பரப்பை மாற்றுவதில் வெற்றி கண்டுள்ளனர். இந்தக் கண்டுபிடிப்பின் மூலம் எல்லா இரத்தப் பிரிவுகளையும் ஒரே வகைக்குள் கொண்டுவரமுடியும். இதன் மூலம் வெவ்வேறு இரத்தப் பிரிவுகளைச் சேர்ந்தவர்களுக்கு இடையே இரத்தப்பரிமாற்றம் நடைபெறுவது சாத்தியமாகும் என நியூயோர்க்கில் நடைபெறும் குழந்தைகளுக்கான சிகிச்சை பற்றிய மாநாட்டில் தெரிவிக்கப்பட்டது. (இ-19)



வரும் ஆயிரக் கணக்கான தொழிற்சாலைகளை மூடி விடுவதற்கான உத்தரவுகளை ஏன் பிறப்பிக்கக் கூடாது எனக் காரணம் கேட்கும் அறிவித்தல்களை கடந்த திங்களன்று உயர் நீதிமன்றம் மாநில அரசுகளுக்கு அனுப்பி வைத்துள்ளது. இது தொடர்பாக நான்கு வாரங்களுக்குள் அறிக்கை சமர்ப்பிக்குமாறு மாநிலங்களையும் அரசு மாசுக் கட்டுப்பாட்டு வாரியங்களையும் உயர் நீதிமன்றம் பணித்துள்ளது. (இ-10)

## முஸ்லிம் பிரிவினைவாத தலைவர் காஷ்மீரில் சுட்டுக் கொலை!

காஷ்மீரில் முக்கியமாகத் தேடப்பட்டு வந்த முஸ்லிம் பிரிவினைவாதத் தலைவர்களில் ஒருவரான பேர்பாபா என்பவர் தலைநகர் ஸ்ரீநகரில் கடந்த திங்கட்கிழமை நடைபெற்ற சண்டையில் சுட்டுக்கொல்லப்பட்டார்.

றைய நால்வருக்கும் என்ன நடந்தது என்பது இதுவரை தெரியவரவில்லை. (இ-10)

அவரது உதவியாளர்கள் இருவர் கைது செய்யப்பட்டுள்ளனர். பெரும்பாலும் ஆப்கான் போராளிகளைக் கொண்ட பேர்பாபாவின் படைகள், இரண்டு வருடங்களுக்கு முன்னர் ஆறு மேற்கத்திய பயணிகள் கடத்தப்பட்ட சம்பவத்துடன் தொடர்புடையவர்கள் எனக் கூறப்படுகிறது. கடத்தப்பட்ட அறுவரில் நோர்வே பயணி ஒருவர் கடத்தல்காரர்களினால் கொல்லப்பட்டார். அமெரிக்கப்பயணி ஒருவர் தப்பிவிட்டார். மற்ற

பரீட்சை மோசடிக்கு 10 ஆண்டு சிறை தென்னிலங்கை மாநில மானி ஆந்திராவில் உயர் பரீட்சைகளில் மோசடி செய்வோருக்குக் கடுமையான சிறைத்தண்டனையும் அபராதமும் விதிக்கும் வகையில் புதிய சட்டம் அறிமுகப்படுத்தப்பட்டுள்ளது. இந்த சட்டத்தின் படி உயர் பரீட்சையில் மோசடி செய்யும் நபருக்கு 3 வருடம் முதல் 10 வருடம் வரையான சிறைத்தண்டனையும்— 5 ஆயிரம் ரூபா முதல் 10 ஆயிரம் ரூபா வரையான அபராதமும் விதிக்கப்படும்.

## இன்னும் ஓரிரு நாள்களில் கின்ஸாசா வீழ்ச்சி அடையும்

60 கி. மீ. தூரத்தில் கிளர்ச்சிப் படைகள் ஸயர் கிளர்ச்சிப்படைகள் ஓரிரு நாள்களில் தலைநகர் கின்ஸாசாவைக் கைப்பற்றி விடக்கூடும் என அமெரிக்க அதிகாரிகள் தெரிவித்துள்ளனர். கபீலாவின் தலைமையில் கிளர்ச்சிப்படைகள் தலைநகர் ரிவிருந்து 60 கிலோ மீற்றர் தூரத்துக்குள் நெருங்கி விட்டதாக அவர்கள் தெரிவித்தனர். ஸயர் அதிபர் முப்டு தாம் பதவி விலகுவது குறித்து தெளிவான எதனையும் அமெரிக்க அதிபர் கிளின்ரீட்டம் தெரிவிக்கவில்லை எனவும் அமெரிக்க அதிகாரிகள் தெரிவித்தனர். அத்தகைய 'உறுதி எதுவும் வழங்கப்படவில்லை' என ஸயர் வெளிநாட்டினுடைய கின்ஸாசாவில் தெரிவித்தார். (இ-10)

## கபீலாவுடன் பேச்சுக்கு சென்றபோது மந்திரவாதிகளையும் முப்டு உடன் அழைத்துச் சென்றாரா?

கின்ஸாசா, மே 7 கிளர்ச்சியாளர் கூட்டணியின் தலைவர் ஸ்லாறன் கபீலாவுடன் பேச்சு நடத்துவதற்காக தென்னாபிரிக்கக் கடற்படையின் போர்க்கப்பலுக்குச் சென்ற ஸயர் நாட்டு அதிபர் முப்டு தம்முடன் கூடவே சில மந்திரவாதிகளையும், பில்லி சூனியக் காரர்களையும் அழைத்துச் சென்றார் என செய்தி ஒன்று வெளியாகி உள்ளது. பழையமையான நம்பிக்கைகளில் தீவிர நாட்டம் கொண்ட அதிபர் முப்டு பேச்சுக்களின் போது கபீலாவைத் தனது வழிக்குக் கொண்டு வந்துவிடவே வந்திரவாதிகளை அழைத்துச் சென்றார் எனத் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது. தென்னாபிரிக்கத் தலைவர் நெல்சன் மண்டேலாவின் ஏற்பாட்டில் கடந்த ஞாயிறன்று அதிபர் முப்டுவுக்கும், ஸ்லாறன் கபீலாவுக்கும் இடையே நடைபெற்ற பேச்சுவார்த்தை தோல்வியடைந்தமை தெரிந்ததே. (ஐ)

# ஸயர்: தலைநகரில் அமைதியான அதிகார மாற்றமா? பெரும் இரத்த களரியா?

கூடலில் பனிப்பாறைகளை வெட்டி அகற்றும் 'ஔனிக்குவா' (Outeniqua) என்ற அந்தக் கடற்படைக் கப்பலுக்கு 'அவர்கள்' இருவரையும் அழைத்துக் கொண்டு வந்து சேர்ப்பது மத்தியஸ்தர்களுக்குப் பெரும் பாடாகிவிட்டது. தென்னாபிரிக்கக் கடற்படைக்குச் சொந்தமான அந்தக் கப்பலில் தற்போதைய உலக அரங்கின் கதாநாயகர்களான அவர்கள் இருவரும் முதன் முறை

தவறிவிட்டது. புற்று நோயினால் கடுமையாகப் பாதிக்கப்பட்டிருக்கும் அதிபர் முப்டு (வயது 65) கடந்த 32 ஆண்டுகளுக்கும் மேலாக அதிகாரத்தில் இருந்து வருகிறார். அவரைப் பதவி விலகுமாறு கோரி கிழக்கு ஸயரில் கடந்த ஆண்டு ஒக்ரோபரில் ஆரம்பமான கிளர்ச்சி நாடு முழுமையும் பரவியது. கிளர்ச்சியாளர் கூட்டணிக்கு (Alliance of Democratic Forces For The Liberation of Congo Zaire) தலைமை வகிக்கும் ஸ்லாறன் கபீலாவின் (Laurent Kabila) படைகள் நாட்டின் கிழக்குப் பகுதியில் அடுத்தடுத்துப் பல நகரங்களைக் கைப்பற்றி முன்னேறித் தற்போது தலைநகர் கின்ஸாசாவை (Kinshasa) நெருங்கிக் கொண்டிருக்கின்றன.

ஆனால் அதிபர் முப்டு வையும், தலைவர் கபீலாவையும் நேருக்கு நேர் சந்திக்க வைக்கும் விடயத்தில் இழுபறி நீடித்து வந்தது. ஸயரில் அமைதியான அதிகார மாற்றத்தை விரும்புவதாகக் கூறும் அமெரிக்கா நேரடிப்பேச்சுக்கு இந்த இருவரையும் இணங்கச் செய்வதற்காக தனது ஐ.நா பிரதிநிதியான பில் ரிச்சர்ட்சனை

நல்லூர்தாஸ் (Bill Richardson) அங்கு அனுப்பியது, தலைவர் கபீலாவுடனும், அதிபர் முப்டுவுடனும் தனித்தனியாகப் பேச்சுநடத்திய ரிச்சர்ட்சன் ஒரு வாரறு



கபீலா

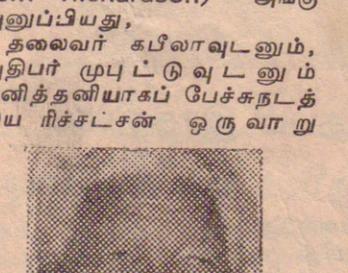
## கனிப்பொருள் வளம் நிறைந்த மத்திய ஆபிரிக்க நாடு

மத்திய ஆபிரிக்கக் குடியரசான ஸயர் கனிப்பொருள்கள் நிறைந்த சுரங்கங்களைக் கொண்ட வளமான நாடு ஆகும். கடங்கா மற்றும் கஸாய் செப்புச் சுரங்கங்கள் இங்கேதான் உள்ளன. முன்னர் கொங்கோ என்று அழைக்கப்பட்டு 1971 முதல் ஸயர் எனப் பெயர் மாற்றம் செய்யப்பட்டது. பலவீனமான இரத்தினங்கள், செம்பு, காட்மியம், மங்கனீஸும், நாகம், யுரேனியம் எனப் பல கனிம வளங்களை உலகுக்கு அள்ளி வழங்கும் இந்நாட்டில் 70 சதவீதமானோர் பரம ஏழைகள். பெல்ஜியத்தின் ஆக்கத்தில் இருந்து 1960 ஜூன் 30 ஆம் திகதி சுதந்திரம் பெற்றது. பின்னர் அங்கு நடந்த தேர்தலில் வெற்றியீட்டிய லுமும்பா கூட்டரசு ஒன்றை அமைத்தார். ஆனால் 1961 இல் நடந்த கலவரத்தில் அதிபர் லுமும்பா கொல்லப்பட்டார். பின்னர் ஷோம்பே என்பவரும், அதன்பின்னர் முப்டுவும் மாறிமாறிப் பதவிக்கு வந்தனர். ஒரே கட்சியின் ஆட்சி நடைபெறும் ஸயர் நீண்ட காலமாக பொருளாதார நெருக்கடியில் சிக்கியுள்ளது. ★ தலைநகர்:- கின்ஸாசா ★ மொழி:- பிரெஞ்சு, கிஸ்வாஹிலி மற்றும் ஆபிரிக்க மொழிகள் ★ எழுத்தறிவு:- 72 வீதம். ★ சமயம்:- கிறிஸ்தவம், ஆவி வழிபாடு.



முப்டு யாகச் சந்தித்தனர். ஆனால் — மத்திய ஆபிரிக்க நாடான ஸயரில் கடந்த ஏழுமாத காலத்துக்கும் மேலாக நீடித்துவரும் உள்நாட்டு யுத்தத்தை வாலாற்று முக்கியத்துவம் வாய்ந்தது எனக் கருதப்பட்ட அந்தச் சந்திப்பு முடிவுக்குக் கொண்டுவரத்

மண்டேலாவின் சமரச முயற்சி இறுதியுத்தம் ஒன்றைத் தவிர்க்கும் நோக்குடன் தென்னாபிரிக்க அதிபர் நெல்சன் மண்டேலா இந்த நெருக்கடியில் தலையிட்டார். அவரது ஏற்பாட்டில் தென்னாபிரிக்காவின் பிரிட்டோரியா நகரில் சில வாரங்களுக்கான திரைமன்றவுப் பேச்சுக்கள் இடம்பெற்றன. நடுத்த



மண்டேலா இருவரையும் நேரடிப் பேச்சுக்கு இணங்கச் செய்தார். ஆனால் தென்னாபிரிக்கப் பேரரசு மீது தீவிரமான நடவடிக்கை

**சின்னஞ்சிறு விளம்பரம்**

**தவறிவிட்டது**

விசேட அடையாள அட்டையும், (0902003646) தேசிய அடையாள அட்டையும் அரியாலை, பேச்சியம்மன் சோயிலுக்கும் நாயன்மார் கட்டுக்கும் இடையில் தவறி விட்டன. கண்டெடுத்தவர்கள் மார் கிசண்டு விஜயரஞ்சன் நாவலடி, அரியாலை, யாழ்ப்பாணம் என்ற முகவரியில் ஒப்படைத்துவவும். [சி/673]

**பிரபஞ்சம்**

கலாநிதி க. குணராசாவின் புதிய ஆய்வு நூல் 'பிரபஞ்சம்' விற்பனையாகின்றது. புதிய அண்மைய தகவல்களைக் கொண்டது. பாடசாலை மாணவர்களுக்கு விசேட கழிவு. 'கமலம்' 82, பிறவுண் விதி, யாழ்ப்பாணம். [46762]

**SPOKEN ENGLISH**

சுலபமாக ஆங்கிலம் பயில ஆசிரியர் ந. வீக்னேஸ்வரன் ஆச்சாரி, இல. 426 (302), காங்கேசன் துறை விதி, யாழ்ப்பாணம். (46690)

**மரம் நடுவீர்**

கூடிய பயன்தரும் நல்லின தென்னம்பிள்ளைகள், சர்க்கரை வேம்பு, பலாக்கன்று, கரிசலாங்கண்ணி மூலிகை மரங்கள், நீமியா இயற்கைப் பசளை விற்பனைக்கு உண்டு, மில்க்வைற். [சி/674]

**பேட்டுக்கோழி**

6 மாதம் நிரம்பிய சேவர் இன சுறுப்பு நிற பேட்டுக்கோழி, 2½ மாதம் நிரம்பிய லோமன் இன 100 வெள்ளைக் கோழி விற்பனைக்கு உண்டு, தொடர்பு:- R.S.K. கோழிப்பண்ணை, முருகபதி உடுவில், சுண்டாகம், (மாணஸ் பாடசாலை அருகில்). [46767]

**விடுதேவை**

யாழ். பல்கலைக்கழக சூழலில், பல்கலைக்கழக பெண் விரிவுரையாளருக்கு சிறிய அளவிலான விடுதேவை. வசதியான தனி அறையும் கவனத்திற்கொள்ளப்படும். க. முத்துக்குமாரசாமி, 430, காங்கேசன் துறை விதி, யாழ்ப்பாணம். [46679]

**தாதி தேவை**

ஆனைக்கோட்டையிலிருக்கும் வைத்தியசாலைக்கு I. V ஏற்றக் கூடிய அனுபவமுள்ள தாதி தேவை. **Dr. சிவனடியான் நவால்தெற்கு, மானியாய்.** (46675)

**வெளிவந்துள்ளன!** கலாநிதி

**க. குணராசாவின்**  
★ **மானிடப் புவியியல்**  
★ **சூழலியல்**  
'கமலம்' 82, பிறவுண் விதி, நீராவிடி, யாழ்ப்பாணம். (46761)

**நடன முருகன் வைத்திய நிலையம்**

வன்னியில் இயங்கிய நடன முருகன் வைத்திய நிலையம் மீண்டும் தன் சேவையை ஆஸ்பத்திரி விதி, சத்திரச் சந்தியில் ஆரம்பித்துள்ளது. (46688)

**வடமாநில**

**தெங்கு உற்பத்தியாளர் சங்கம், பனை.**

**அடையாள அட்டைக்கான இறுதி அறிவித்தல்**

1. மேற்படி அடையாள அட்டைகளுக்கான இறுதி விண்ணப்ப திகதி 10-05-97 ஆகும்.
2. விண்ணப்பப்படிவத்தை காரியாலயத்தில் பெற்று பூர்த்தி செய்து படம் ஒட்டி, உதவி அரசாங்க அதிபரிடம் விண்ணப்பப் படிவத்தையும், தோட்ட உரிமைக்கான ஆதாரங்களையும் காட்டி, அவரிடம் சிபார்சை பெற்று காரியாலயத்தில் கையளிக்கவும்.
3. பராமரிப்பாளர்களாக தோட்டங்களை பாரிப்பவர்கள் அதற்குரிய தத்துவ ஆவணம் (Power of Attorney) உரிமையாளரிடம் இருந்து பெற வேண்டும். இதுவரை பெறாதவர்கள், சித்திரை மாதம் 30 ஆம் திகதி 1997 ஆம் ஆண்டிலிருந்து மூன்று மாதங்களுக்குள் அவற்றைப்பெற்று உதவி அரசாங்க அதிபருக்குச் சமர்ப்பிக்க வேண்டும். அதுவரை தற்காலிக பாஸ் வழங்கப்படும்.
4. உற்பத்தியாளர்கள் நடட்டம் அடையாமல் அலர்களின் தேங்காய்க்கு நியாயமான விலையைப் பெற்றுக் கொடுப்பதற்காக உற்பத்தி செய்யப்படும் தேங்காயை சங்கமே கொள்வனவு செய்வதற்கான ஆயத்த நடவடிக்கைகள் நடைபெறுகின்றன என்பதனை அறியத் தருகிறோம்.
5. 1980 ஆம் ஆண்டு நிறுத்தப்பட்ட புனர் நடுகை மானியத்தை மீண்டும் பெறவும், யுத்தம் காரணமாக தறிக்கப்பட்ட தென்னை மரங்களுக்கான நடட்டத்தைப் பெறவும், கைவிடப்பட்ட காப்பரண்களை அழிப்பதற்கான செலவை அரசிடமிருந்து பெறுவதற்கும் முயற்சிகள் எடுக்கப்பட்டுள்ளன.
6. அங்கத்தவர்களின் முக்கிய கூட்டம் 09-05-97 காலை 10 மணிக்கு சங்கப் பணிமனையில் நடைபெறும்; தவறாது சமூகம் நரவும். (46764)

**நினைவஞ்சலி**

யாழ். மாநகரசபையின் சுகாதாரப் பகுதியில் பிரதம எழுதுநராகக் கடமையாற்றிய அமரர் ஏகாம்பரம் பாலையா அவர்களையும் அலுவலக உத்தியோகத்தராகக் கடமையாற்றிய அமரர் புவனேஸ்வரி அம்பலவாணர் அவர்களையும் இந்நாளில் நினைவு கூருவதோடு, அவர்களின் ஆத்மா சாந்தியடையவும் இறைவனைப் பிரார்த்திக்கின்றோம். **சுகாதார வைத்திய அதிகாரியும், பணியாளர்களும்,** 107, கண்டி விதி, யாழ். மாநகரசபை. யாழ்ப்பாணம். (சி/677)

**6 ஆம் மாத நினைவலைகள்**



**திருமதி புவனேஸ்வரி அம்பலவாணர்** (எழுதுநர், யாழ். மாநகர சுகாதார வைத்திய அதிகாரி பணிமனை) " ... சேர்ந்த பணிபுரிந்த எங்கள் மனங்களில் என்றும் உந்த ன்ருபகவடிவம்... " திருமதி கணேஸ்வரி சேவியர் திருமதி ஜெ. அன்னராணி வ. மனோகரன், அ. ராஜபாலன். (46796)

**நினைவஞ்சலி**

**முதலாம் ஆண்டு நினைவு**

**35 ஆம் ஆண்டு நினைவு**



**அமரர் இளையதம்பி இரத்தினம்**

மலர்வு: 16-10-1920 உதிர்வு: 18-04-1996  
அன்புடன் எமை வளர்த்து ஆளாக்கி மண்மீது பண்போடு வாழ வைத்த பாசமிரு ஐயாவே! மண்ணோடு நீங்கள் மறைந்தாலும் எம்மனதில் நிறைந்திருக்கும் உங்கள் நினைவென்றும் மறையாது.

**திருமதி இரத்தினம் சிவயோகம்**

மலர்வு: 23-06-1924 உதிர்வு: 25-06-1962  
ஆண்டுகள் பல சென்றாலும் அழியாத ஓவியமாய் நிலையாகி விட்டதம்மா - எம் நெஞ்சங்களில் உங்கள் நினைவு ஆறாத துயரில் ஆழ்த்தி மீளாத துயரில் கொண்ட அன்னையே! அஞ்சலிகள் செய்கின்றோம் இதயங்களால்;

உங்கள் ஆத்மா சாந்தியடையப் பிரார்த்திக்கும்:

15/3, கடற்கரை வீதி, ஈச்சமோட்டை, யாழ்ப்பாணம். **மீள்னைகள், பேரம்பிள்ளைகள், துட்டமீள்னைகள், மருமக்கள், சுகோதாரர்கள்.** (46696)

# கவிஞர் அரியாலையூர் வே. ஐயாத்துரை அவர்களின் ஓராண்டு நினைவுச் சிறப்பிதழ்

07 - 05 - 97

## கவிஞர் வழி தொடர்டும்

அமரத்துவம் எய்திய கவிஞர் அரியாலையூர் வே. ஐயாத்துரை அவர்களது முதலாவது ஆண்டு நினைவு மலருக்கு செய்தி வழங்குவதற்கு சந்தர்ப்பம் கிடைத்தமையையிட்டு மகிழ்ச்சியடைகின்றேன்.

கடந்த 50 ஆண்டுகளுக்கு மேலாக நாடகத்துறையில், குறிப்பாக இசை நாடகத்துறையில் தனக்கென ஒரு இடத்தைப் பெற்று, ஸ்ரீ கலைமகள் நாடக சபாவின் பிரதான சிற்பியும், பிரதான கவிஞருமாகிய வே. ஐயாத்துரை அவர்களின் மறைவு எம் மனதைப் பெரிதும் புண்படுத்தியுள்ளது.

அவர் நாடகத்துறையில் மட்டுமல்லாது, பழங்கவிதைகளுடாக அறிவூட்டலிலும் பரிசீலனம் பெற்றவராவார். பாராட்டுக் கவிதைகள், வரவேற்புக் கவிதைகள், அஞ்சலிக் கவிதைகள் என்பனவற்றில் தனக்கென ஒரு தனியிடத்தையும், கடந்த பல்லாண்டு காலமாக வைத்திருந்த அமரர் வே. ஐயாத்துரை அவர்கள் பனராலும் பல மேடைகளில் போற்றப்பட்டவர், மதிக்கப்பட்டவர், கௌரவிக் கப்பட்டவர்.

நாடக அண்ணாவியர்கள் தற்பொழுது மறைந்து வருகின்ற காலங்களில், பழைய நாடகங்களுக்கு மெருகூட்டி மேடையேற்றிய நடிகமா மணி வி. வி. வைரமுத்து, சோக சோபித சொர்ண கவிக்குயில் இரத்தினம் அவர்கள், திரு. செல்வரத்தினம் (செல்வம்) அவர்கள் போன்றவர்களது நாடகத்துறை வளர்ச்சியில் கவிஞர் வே. ஐயாத்துரை அவர்களது உதவி, செயல்முறை என்பன முக்கியம். கவிஞருடைய வழி ஒரு தொடர் வழியாக எதிர் காலத்தில் விளங்க வேண்டும் என வாழ்த்துகின்றேன். அவரது மறைவினால் துயருறும் அவரது குடும்பத்தினருக்கும் கலைஞர்களுக்கும் எனது ஆழ்ந்த அனுதாபங்கள்.

செ. பத்மநாதன்.  
அரசாங்க அதிபர்,  
யாழ். மாவட்டம்.

## நெஞ்சில் நிறைந்த நினைவு

யாழ்ப்பாணத்தில் கடந்த நாற்பது வருடங்களாக இலக்கிய உலகில் மறைந்த கவிஞர் அரியாலையூர் ஐயாத்துரையின் இலக்கியச் சேவை மிகப் பிரபல்யம் பெற்றதொன்றாகும். சரஸ்வதி தேவியின் பூரண ஆளுப் பெற்ற அமரர் ஐயாத்துரையின் இலக்கியப் பார்வை சற்று வித்தியாசமானது. ஆன்மீகம் பற்றிய உணர்வு அவருக்கு அதிகமாக இருந்தது. தெளிவான நடையில் அவரது பேனாவின் வீச்சில் தமிழ் கவி நடம் புரிந்தார்.

வெள்ளைக் கமலம், வளர்தெங்கு இவற்றைத் தெளிவாக்குகின்றன. மகாத்மியா காந்தி நூற்றாண்டு விழா கவிதைப் போட்டியில் இவர் முதல் பரிசு பெற்று, கொழும்பில் ஸ்ரீமதி விஜயலட்சுமிபிடிமிருந்து பரிசினைப் பெற்றார். வானொலிக் கவிதைப் பகுதியில் கவிதாக்களில் இவரது கலைத்துவம் பரிசீலிட்டு ஒளிர்ந்ததை நாம் மறக்க முடியாது. இலங்கையில் சரஸ்வதி தெய்வத்திற்கு ஒரே ஒரு கோயில் உண்டு. அது கவிஞர் ஐயாத்துரை ஸ்தாபித்தது. வளர்க அவர்தம் நாமம்.

து. வைத்திலிங்கம்

பிரதேச செயலர், யாழ்ப்பாணம்.  
(முன்னாள் தலைவர் - இலக்கிய வட்டம்.)

## காலத்தின் வீரீதமும் ஒரு கவிஞரின் மரணமும்

அரியாலையூர் வே. ஐயாத்துரை பழையமையில் வேரூன்றி புதுமையில் விழுதுகள் விட்ட கவிஞர்.

எழுபத்தைந்து அகவை கொண்ட பரிசுவாத நோயாளி. பாசுக்கரங்களால் நடைபயின்று உணவருந்தி கலைமகளை நாடொறும் துதிபாடிக்கொண்டிருந்த பத்தன்.

வடமராட்சியில் இடம்பெயர்ந்திருந்த போது அவர் இந்த இழப்புக்களை எண்ணி எண்ணி ஏங்கினார் தெரியுமா?

கலைமகளுக்குத் தான் பாடிய திருவஞ்சலை, திருக்கோயிலை யாழ். நகரிலே விட்டிங்கு வந்தோமே என ஏக்கம் கொள்ளலானார்.

அந்த ஏக்கம் அவரை - நாம் போற்றும் நற்கவிஞரை - நம்மிடமிருந்து பிரித்தது. அதுமட்டுமல்ல அவரின் மரண ஊர் வலத்தில் கலந்து கொள்ள எங்களைப் போன்ற பல இரசிகர்களுக்கு வாய்ப்பு ஏற்படவேயில்லை என்பது அவர் பிரிவுபோல் ஏற்படும் இன்னொரு இழப்பு.

செம்பியன் செல்வன்

அதிபர்  
யா/ செங்குந்த இந்துக்கல்லூரி  
(செயலாளர்,  
இலங்கை இலக்கியப் பேரவை).



கவிஞர் வே. ஐயாத்துரை

## ஐயா! துரையாரே! ஐயாத் துரையாரே! வொய்யாகும் வெய்வீடும் புகழ் வெய்யாயித் கொண்டவரே!

என்பெழுந்தே இயங்குகின்ற யாக்கையுடன் அல்வாய் இல்லத்தி லேயும்மை மன்னவனும் நானும் அன்றொருநாள் கண்டு துயர் கொண்டதுவும் பின்னர் அம்மண்ணில் நீர்மறைய அஞ்சலிசெய் ததுவும்

நெஞ்சினிலே நீளுமொரு நினைவாக நின்று நினைக்கின்ற போதுதுயர் மிகுவிக்கும் ஐயா! தஞ்சமென வாணியினைக் கொண்டு கவி யரங்கில் தமிழுடனே இசைகலந்து கவியமுதம் ஈந்தோய்!

பண்பாலும் நண்பாலும் பாற்சுவைச்சொல் லாலும் பல்நெஞ்சம் குடியேறி யணைகொண்டிருந்தீர் நண்பா ஓராண்டல்ல நாமுள்ள வரையும் நனைவிழியோ டுமையெண்ணத் தவறுகிலாம் மெய்யே!

- சொக்கன்

## கவியரங்குகளுக்குப் புதிய வடிவம் வழங்கியவர்

கவிஞர் வே. ஐயாத்துரை அவர்கள் நாம் இடம் பெயர்ந்திருக்கும்போது இவ்வுலக வாழ்வை நீத்தார். கவிஞரை யாழ்ப்பாணத்தில் அறியாதாரில்லை. பல ஆண்டுகளுக்கு முன்னர் அவர்கூடக் கேட்காத கவியரங்குகள் இல்லை என்றே கூறலாம். மஹாகவி, கவிஞர் கந்தவனம், காரை. சுந்தரம்பிள்ளை ஆகியோருடன் கவிஞர் ஐயாத்துரையும் இரவிரவாகக் கவியரங்குகள் ஏறி கவிதை பாடுவார். இனிமையான குரவிலே அவருடைய கவிதைகள் ஒலிக்கும். கர்நாடக இசை இராகங்கள் யாழ்ப்பாணத்து இசை நாடகங்களுக்காகப் புதுவடிவு கொண்டனபோல், கவிஞர் ஐயாத்துரையினுடைய கவியரங்கக் கவிதைகளை மேடையிலே அவர் இசைக்கும் போது அவை புதுவடிவு பெற்றமைந்தன.

கவிஞர் ஐயாத்துரை பார்வைக்கும் பழகுவதற்கும் இனிமையானவர். அவருடைய பிள்ளைகளும் அத்தன்மையரே. அவர் ஒரு தடவை நோய்வாய்ப்பட்டிருந்த போது அவர் சுகமுற வேண்டுமென வேண்டி ஒருசிறு கூட்டம் அவருடைய வீட்டிலே நடத்தினோம். திருமதி வசந்தா வைத்திய நாதன், டொமினிக் ஜீவா, இ. ஜெயராஜ் ஆகியோர் அதிலே கவிஞருக்கு நலம் வேண்டிப் பேசினர். அவர் போற்றிப் பூசைசெய்யும் சரஸ்வதி கோயிலுக்கு அருகிலேயே இக் கூட்டம் நடைபெற்றது. யாழ்ப்பாணத்து அறிஞர்களும், கலைஞர்களும் பங்குபற்றிய இக் கூட்டம் ஊர்எப்படிக்க கவிஞர் நலவிலே ஈடுபாடு கொண்டுள்ளது என்பதை அன்று எடுத்துக்காட்டிற்று.

எங்கள் இனிய கவிஞருடைய ஆன்மா இறையடியிலே ஆமைதிபெற பரமேஸ்வரனை வேண்டுகிறேன்.

பேராசிரியர் கலாநிதி

அ. சண்முகநாதன்

(கலைப்பீடாதிபதி,

யாழ்ப்பாணப் பல்கலைக்கழகம்)

## கலைஞருக்குள் ஒரு கவிஞர்

ஈழத்து இலக்கிய நாடக உலகில் கவிஞர் வே. ஐயாத்துரை தனித்துவம் பெற்றவர். சலசலப்பெதுவுமின்றி அமைதியாக இலக்கியப் பணி புரிபவர். கவிதைத்துறையில் பலராலும் வியக்கப்பெறும் அரிய புலமையைப் பெற்றுள்ளவர். கூடவே நடப்பு, நாடக நெறியாளனை, ஒப்பனை போன்ற நாடகத்துறை நுணுக்கங்களிலும் சிறந்த திறனும் பயிற்சியும் மிக்கவர். ஈழத்து நாடகவுலகில் தன்னை இறுக்கமாகப் பிணைத்துக்கொண்ட நாடகக் கலைஞர் ஐயாத்துரைக்குள் கவிஞர் ஐயாத்துரை என்ற பிறவிக்கவிஞரும் ஒளிந்திருந்தார் என்பதை இனங்காட்டிய பெருமை யாழ். இலக்கியவாழ்வுத் திருவிழா

Digitized by Noolaham Foundation.  
noolaham.org | aavanaham.org

## கவிஞருக்கு அஞ்சலி

சிறந்த படைப்பிலக்கியங்களைத் தோற்றுவிப்பவர்கள் இறைவனின் செல்லப்பிள்ளைகள் என்று எனக்கு நினைக்கத்தோன்றுகிறது. இவை கவிஞரின் வாழ்க்கைக்குச் சரியாகப் பொருந்துகிறது. ஆம், கவிஞர் கடவுளின் செல்லப்பிள்ளை. கலைமகளின் கடைக்கண் பெற்ற பிள்ளை. யாழ்ப்பாணத்து அரியாலையில் கலைமகளுக்கெனக் கோயில் ஒன்றை அமைத்து அவளையே சதா தியானித்து வாழ்ந்தவர்.

அமர் இரசிகமணி கனக. செந்திநாதன்.

கவிஞர் வே. ஐயாத்துரை தமிழுக்குக் கிடைத்த பெரும் பேறு. கவிஞர் பழையமையைப் பேணிப் புதுமையை வரவேற்பவர். அவருடைய கவிதைகள் மரபுமுறைக் கவிதைகள். ஆனால் புதுமையான கருப்பொருட்களையும் கொண்டவை. இலக்கணம் மீறிய கவிதைகளை அவர் யாக்கவில்லை. இலக்கியமாகும் கவிதைகளை அவர் ஆக்கியுள்ளார்.

செங்கை ஆழியான்  
கலாநிதி க. குணராசா  
(பதிவாளர்,  
யாழ்/பல்கலைக்கழகம்)

கன்னல் இசைபொழியும் கவி ஐயாத்துரை எனக் கவிஞர் கந்தவனத்தால் பாராட்டப்பெற்ற இவர், 1965 ஆம் ஆண்டில் இருந்து ஏறாத கவியரங்க மேடைகளே இல்லை எனலாம். இவருடைய கவிதைகளில் இயற்கையழகு பத்திச் சுவையும், நகைச்சுவையும், சமூக சீர்திருத்தக் கருத்துக்களும் விரவி வரக் காணலாம்.

பல பரிசில்களும் பாராட்டுகளும் பெற்ற இவர் பழகுவதற்கு இனியவர்; பண்பாளர்; நல்ல பக்திமான்.

கலாநிதி காரை. செ. சுந்தரம்பிள்ளை

அதிபர்

கோப்பாய் ஆசிரிய பயிற்சிக் கலாசாலை.  
(வளர் தெங்கு இதழில் இருந்து)

அமரர் அரியாலையூர் வே. ஐயாத்துரை அவர்கள் நாடறிந்த கவிஞரை, நடிகரை, வாழ்ந்த பெரும் கலைஞர் கலைமகளுக்குக் கோயில் எழுப்பி அவர் பாதம் தொழுது தூய்மையுடன் கலையுலகிற்கு ஆரும் பணியாற்றியவர். இவரின் சீரிய கலைத் தொண்டிற்காக அரியாலையில் உள்ள சன சமூக நிலையங்களும் குறிப்பாக அரியாலையூர் கதேசிய திருநாட் கொண்டாட்ட விழாவினரும் பல்வேறு கால கட்டங்களில் கௌரவித்துள்ளனர்.

அவரை நினைவு கூரும் இந் நாளில் அவரின் தூயகலைத் தொண்டினைத் தொடர்வோமாக.

ந. பஞ்சலிங்கம்

செயலாளர் 78 ஆவது சுதேசிய  
திருநாட் கொண்டாட்ட விழா  
(அதிபர் - யா/நாயன்மார் கட்டு  
மகேஸ்வரி வித்தியாசாலை)

கவிஞர் ஐயாத்துரை அவர்கள் கவிதை உலகில் நிரந்தரமாகத் தனது காலடியைப் பதிப்பித்துக் கொண்டார். மரபுக்கவிதை என்ற உருவ அமைப்பின் வழி நின்று, பழைய மரபு முறைகளுக்குள்ளாகவே, அன்றாட சராசரி மனிதனின் அபிபிராயங்களின் தேவைகளை முன்னெடுத்துச் செல்ல முடியும் என்பதைச் சாதித்துக் காட்டியவர்.

அமர் கே. பாலிபல்

பலர் கவிதை எழுதுவார்கள். வாசித்து இரசிக்கலாம். அதன் ஆழத்திலும் கருத்துச் செறிவிலும் மனதைப் பறிகொடுக்கலாம். ஆனால் கவிஞர் ஐயாத்துரையின் ஆக்கங்களை அவரைக் கொண்டே மேடைகளில் பாடக் கேட்க வேண்டும். அதை ரசிப்பதே தனிப்பெரும் சுகமாகும்.

டொமினிக் ஜீவா

மலர்மைப்பு:

ஐ. வரதராஜா

விளம்பர இல. 46666

# இதய அஞ்சலி

எமது கல்லூரி வளர்ச்சிக்கு உதவிய நல்லாசான்

**திருமிகு S. நாகரட்ணம்**

(இளைப்பாறிய உப அதிபர், யா/ ஸ்கந்தவரோதயக் கல்லூரி)

அவர்களின் பிரிவு குறித்து எமது இதய அஞ்சலியை காணிக்கையாக்குகின்றோம்.

அதிபர், ஆசிரியர் கழகம்,  
யா/ ஸ்கந்தவரோதயக் கல்லூரி.

கந்தரோடை,  
சுன்னாகம்.

(ச/ 675)

## தட்டிவான்

சேவை

அதிகரிப்பு

வடமராட்சி, மே 7 பருத்தித்துறை-கொடி காமம் வீதியில் தட்டிவான் சேவை அதிகரிக்கப்பட்டுள்ளது.

இதுவரைகாலமும் பருத்தித்துறையிலிருந்து கொடிகாமத்துக்கும், கொடிகாமத்திலிருந்து பருத்தித்துறைக்கும் தினமும் காலையில் ஒரு சேவையும், பிற்பகலில் ஒரு சேவையுமே நடைபெற்று வந்தன.

தற்போது இச் சேவையுடன் முற்பகல் 10 மணிக்கு பருத்தித்துறை யிலிருந்து கொடிகாமத்துக்கும், கொடிகாமத்திலிருந்து பருத்தித்துறைக்கும் ஒரு சேவை ஆரம்பிக்கப்பட்டுள்ளது.

பருத்தித்துறை-கொடிகாமம் பாதை தட்டிவான்களின் சேவை செவ்வாய், வியாழன், சனி ஆகிய சாவகச்சேரி சந்தை நாட்களில் சாவகச்சேரி வரை நீடிக்கப்பட்டுள்ளது.

(இ-173)

## புலமைப்பரிசில்

பயிற்சி பரீட்சை

யாழ்ப்பாணம், மே 7 யாழ். மத்திய கல்லூரியின் ஆண்டு 5 மாணவர்களுக்கான புலமைப் பரிசில் பயிற்சிப் பரீட்சை ஒவ்வொரு சனிக்கிழமையும் காலை 9 மணிக்கு கல்லூரி மண்டபத்தில் நடத்துவதற்கு ஏற்பாடு செய்யப்பட்டுள்ளது.

மத்திய கல்லூரி மாணவர்களுக்கென இலவசமாக நடத்தப்படவுள்ள இந்தப் பரீட்சைக்குப் பிற பாடசாலை மாணவர்கள் கட்டணம் செலுத்திப் பங்கு பற்றலாம் என அதிபர் தெரிவித்துள்ளார்.

(இ-4)

## ஈஸ்வரம்பா

நினைவு விழா

யாழ்ப்பாணம், மே 7 அண்மை ஈஸ்வரம்பா நினைவு விழாவும் சிறுவர் தின நிழ்ச்சிகளும் எதிர்வரும் 11 ஆம் திகதி ஞாயிற்றுக் கிழமை திருநெல்வேலி ஸ்ரீ சத்திய சாயி சேவா சமித்தி மண்டபத்தில் நடைபெறவுள்ளன.

காலை 8.55 மணிக்கு கொடியேற்றத்துடன் நிகழ்ச்சிகள் ஆரம்பமாகும். தொடர்ந்து பஜனையும் 'போதப் பிரகலாதா' என்னும் சிறுவர் நாடகமும் இடம் பெறும்.

அகில இலங்கை மத்திய இணைப்பாளர் செ. சிவஞானம் சிறப்புரையாற்றுவார்.

(ஐ)

## நெடுந்தீவில்

தமிழ்த்தினப்

போட்டிகள்

நெடுந்தீவு, மே 7 நெடுந்தீவு கோட்டப் பாடசாலைகளுக்கு இடையிலான தமிழ்த்தினப் போட்டிகள் எதிர்வரும் வியாழன், வெள்ளி ஆகிய இரு தினங்களிலும் நெடுந்தீவு மகாவித்தியாலயத்தில் நடைபெறவுள்ளன.

(இ-111)

## உலர் உணவு

விநியோகம்

வடமராட்சி, மே 7 வன்னியிலிருந்து வந்து வடமராட்சி கிழக்கில் மீளக்குடிய மர்வோருக்கு மூன்று நாட்களுக்கான உலர் உணவு நிவாரணமாக வழங்கப்பட்டு வருகிறது.

மீளக்குடிய மர்ந்தவர்களுக்கு இந்த நிவாரணத்தை வழங்குவதற்கான கிழக்குப் பிரதேச செயலகம் உரிய நடவடிக்கைகளை மேற்கொண்டுள்ளது.

(ஐ-173)

# 650 விவசாயிகளுக்கு இலவச மரக்கறி விதை

தென்மராட்சி பிரதேச செயலர் பிரிவுள்ள சகல கிராம சேவகர் பிரிவுகளிலிருந்தும் தெரிவு செய்யப்பட்ட 650 விவசாயிகளுக்கு இவ்வார முற்பகுதியில் இலவச மரக்கறி விதைகள் வழங்கப்பட உள்ளன.

யாழ். மாவட்டத்திலுள்ள கெயர் ஸ்தாபனம் தற்போது நல்லின மரக்கறி விதைகளை

விநியோகிப்பதற்குத் தகுதியான விவசாயிகளை தனது வெளிக்கள உத்தியோகத்தர்கள் மூலம் தெரிவு செய்து வருகிறது.

இதன் முதற் கட்டமாகவே தென்மராட்சிப் பகுதியில் மரக்கறி விதைகள் மற்றும் உபஉணவுப் பயிர்ச் செய்கைகான விதைகள் வழங்கப்பட உள்ளன. (இ-117)

## ஸயர்; தலைநகரில் அமைதி . . . .

(மூன்றாம் பக்கத் தொடர்) மத்தியஸ்தர்கள் இருவரையும் அதற்கு இணங்கச் செய்ய முயன்றனர்.

ஐனநாயக வழியில் தெரிவு செய்யப்படும் தலைமையிடம் ஆட்சிப் பொறுப்பை ஒப்படைத்த பின்னரேதான் பதவி விலக முடியும் என்று அதிபர் முடிபு தெரிவித்துள்ளார். ஆனால் லோறன் கபீலாவோ நிபந்தனை எதுவும் இன்றி அதிபர் முடிபு பதவி விலகி இடைக்கால ஆட்சி தம்மிடம் ஒப்படைக்கப்பட வேண்டும் என்று திட்டவாட்டமாகத் தெரிவித்து விட்டார்.

இப்போது மீண்டும் இரண்டாவது கட்டப் பேச்சுக்கான ஆயத்தங்களில் மத்தியஸ்தர்கள் ஈடுபட்டுக் கொண்டிருக்க கிளர்ச்சிப் படைகள் கின்ஸாசாவை நெருங்கிக் கொண்டிருக்கின்றன.

### இறுதிப் பேருக்கு

இருவரும் தயார்

பேச்சுவார்த்தை முடிவடைந்த கையோடு லுபும் பாலியில் உள்ள தனது தலைமையகத்துக்குத் திரும்பிய கபீலா தலைநகர் கின்ஸாசாவைத் தனது படைகளைக் கைப்பற்றும் என்றும், அதிகாரத்தைத் தம்மிடம் ஒப்படைக்கத் தவறினால் அதிபர் முடிபு அவை அங்கிருந்து துரத்தியடிப்போம் என்றும் அறிவித்தார்.

அதிபர் முடிபுவும் கின்ஸாசாவுக்குப் போய்ச் சேர்ந்தவுடனேயே தனது எல்லைப் பகுதியில் உள்ள முன்னணிப் போர்முனைக்கு ஏவுகணைகள் உட்பட நவீன ஆயுதங்களை அனுப்ப உத்தரவிட்டிருக்கிறார்.

கின்ஸாசாவுக்கான இறுதியுத்தத்தில் டி.எஸ்.பி எனப்படும் அதிபர் முடிபுவின் பாதுகாப்புக்குப் பொறுப்பான படைப் பிரிவே தீவிரமாக ஈடுபடும் என்று எதிர்பார்க்கப்படுகிறது.

இஸ்ரேலில் நன்கு பயிற்சி பெற்ற படைவீரர்களைக் கொண்ட இந்தப் பிரிவு கொள்கை அளவிலேயும் அதிபர் முடிபுவுக்கு விசுவாசமானது எனக் கருதப்படுகிறது. அத்துடன் ஸயர் நாட்டில் அதிநவீன போர்த்தளபாட வசதிகளைக் கொண்ட படைப்பிரிவாகவும் இது விளங்குகிறது. அதிபர் முடிபுவின் சொந்த மாகாணமான ஈசுக்குவற்றரைச்சேர்ந்த பழங்குடியினரே இப்படைப்பிரிவில் உள்ளனர்.

### அரச படைபிடம்

ஏவுகணைகள்

கின்ஸாசாவின் எல்லைப் புறத்துக்கு தரையில் இருந்து தரைக்கு ஏவும் ஏவுகணைகள் உட்படப் பெருமளவு நவீன ஆயுதங்களை இந்தப் படைப் பிரிவினர் எடுத்துச் சென்றிருப்பதாகக் கூறப்படுகிறது. ஸயரின் ஏனைய படைப் பிரிவுகளின் கட்டமைப்புக் குலைந்து போயுள்ள நிலையிலும் அதிபர் டி.எஸ்.பி படைப்பிரிவு இன்னமும் உறுதியாகவே உள்ளது.

தலைநகரைப் பாதுகாக்க உயிரைக் கொடுக்கும் மாறு இந்தப் படையின் தளபதி உத்தரவிட்டிருக்கிறார்.

“கின்ஸாசாவைக் கைப்பற்றுவதற்கும் எமக்குப் பிரச்சினை அல்ல; ஆனால் முன்னணியில் உள்ள போராளி

களுக்கு மேலதிகமாக சுமார் 12 ஆயிரம் பேர் தேவைப்படுவர்” என்று கிளர்ச்சியாளர்களின் தளபதி ஒருவர் கூறியிருக்கிறார்.

தலைநகர் கின்ஸாசாவில் உள்ள விமான நிலையத்தில் இருந்து 60 கிலோ மீற்றர் தொலைவில் கிளர்ச்சியாளர்கள் நெருங்கி வந்துள்ளனர். அருகே உள்ள சில சிறு நகரங்களில் இருந்து அரசு படைகள் பின்வாங்கியுள்ளன.

லுபும்பாலி நகரில் நடந்தது போன்று அரசு படைப் பிரிவு போரிடுவதைக் கைவிட்டு கடைசி வேரத்தில் கிளர்ச்சிப் படைகளுடன் சேர்ந்தாலன்றி தலைநகரில் இரத்த ஆறு ஓடுவதைத் தடுத்துவிட முடியாது.

60 வட்சம் மக்களைக் கொண்ட தலைநகர் கின்ஸாசா இன்னும் அமைதியாகவே இருக்கிறது. அங்குள்ள மக்கள் சண்டையை விரும்பவில்லை. ஆனால் அது அவர்கள் மீது திணிக்கப்படலாம்.

றுவாண்டா அகதிகள் அவலம் ஏழு மாதகாலமாக நீடிக்கும் இந்த உள்நாட்டு நெருக்கடியினால் மிகவும் பாதிக்கப்பட்டிருப்பது ஸயர் நாட்டு மக்கள் அல்லர்; அங்குள்ள சுமார் 80 ஆயிரம் றுவாண்டா ஹூட்டு இன அகதிகளே.

1994 இல் இடம்பெற்ற பெரும் படுகொலையின் போது ஸயர் நாட்டுக்குள் படையெடுத்த இந்த ஹூட்டு அகதிகள் ஸயர் கிளர்ச்சியாளர்களின் படையில் பெரும் பங்கு வகிக்கும் துட்சி இனத்தவர்களால் அங்கு இம்மிக் கப்பட்டு வருகின்றனர். நாளாந்தம் பட்டியிலாலும் நோயினாலும் நூற்றுக்கணக்கில் செத்து மடியும் இந்த அகதிகளை றுவாண்டாவுக்குத் திரும்பி அனுப்பும் பணியில் ஐ.நா அதிகாரிகள் தீவிரமாக ஈடுபட்டுள்ளனர்.

ஸயரில் ஆட்சி கிளர்ச்சியாளர்களால் கைப்பற்றப்பட்டால் இந்த அகதிகளது நிலை மேலும் மோசமனையும் என்று அஞ்சப்படுகிறது.

இரதியுத்தம் இன்னும் இரண்டொரு தினங்களில் ஆரம்பமாகிவிடக் கூடும். அமெரிக்கத் தரப்பில் இருந்தும் ஐ.நா மற்றும் சர்வதேச மத்தியஸ்தர்களிடம் இருந்தும் இறுதி நேர வேண்டுகோள்கள் விடுக்கப்படலாம்.

### இரத்த ஆறு ஓடுமா?

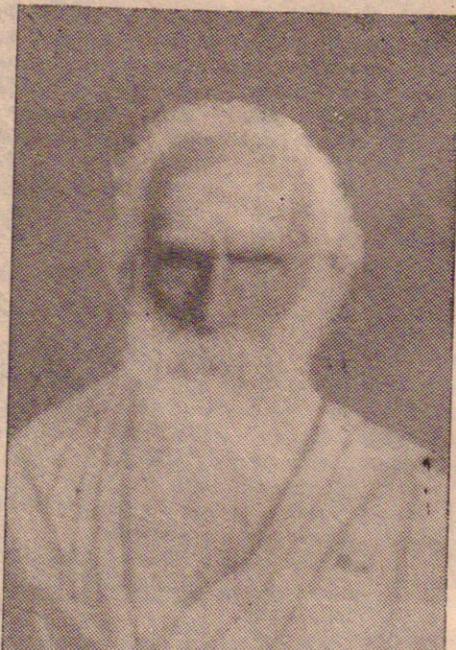
ஆனால் இராணுவ ரீதியில் மேலாதிக்க நிலையில் இருக்கும் கபீலா இந்தக் கட்டத்தில் அவற்றை ஏற்றுக் கொள்ளும் முட்டாளாக இருக்கமாட்டார் என்றே இராணுவ ஆய்வாளர்கள் நம்புகின்றனர்.

அதிபர் முடிபு கடைசி வரை தனது நிலைப்பாட்டை மாற்றிக் கொள்ளாமலேயே போரிட்டு இறுதியில் தனது சகாக்களுடன் நாட்டை விட்டுத் தப்பியோடிவிடக் கூடும் என்றும் எதிர்பார்க்கப்படுகிறது.

இவற்றில் எது நடந்தாலும் ஸயரில் அதிகாரக் கைமாற்றம் நிகழும் நேரம் நெருங்கிவிட்டது.

அது அமைதியாக இடம் பெறுமா அல்லது பலரது சடலங்களுக்கு மேலாக நடைபெறும் என்பதையே உலகம் எதிர்பார்த்தபடி உள்ளது.

★



காரைப் பேரொளிக்கோர் கவிதாஞ்சலி!

பிறப்பு: 25-04-1913 சமாதி: 25-04-1990

திதி: 07-05-1997 சித்திரைப் பரணி

காரைப் பதியின் கதிரவனே!  
கருணைக் கடலே! நீ வழங்கிய  
தீஞ்சொல் ஞான அருவியிலே  
தெய்வக் குரலைக் கேட்டவர் யாம்!  
ஊஞ்சல் ஆடும் உள்ளங்கள்  
உண்மைப் பொருளில் நிலைகொள்ள  
வாஞ்சை மிளிரும் நின்றுழிகள்  
வழங்கும் ஞானம் தவமணியே!  
வஞ்சம், தீமை, கொடுமைகளால்  
வாடும் வையம் திருந்தி எழில்  
கொஞ்சம் நந்த வணமாகக்  
கோலம் கொள்ள அருள்புரிவாய்  
தஞ்சம் அளிக்கும் தாயணையாய்!  
தரணி உய்ய மானிடர்தம்  
நெஞ்சம் அமுத நிலையமென  
நிலவச் செய்தாய் நிர்மலனே!

கவிஞர் காரை. எம். பி. அருளானந்தன்

## தவமாகி நின்ற தத்துவம்

காரைநகரில் தோன்றிய வேலுப்பிள்ளை அருளம் பலம் தனது பணியால் தொண்டர் எனப் போற்றப்பட்டார். சமய அறிவும் தத்துவ ஞானமும் கைவரப் பெற்றவர். இவ்வகையில் இருந்த போது மெய்ஞ்ஞான வசப்பட்டவர். இந்தியப் பெருந்தலைவர்களான 'காந்தி', 'நேரு', போன்றோரின் மதிப்புக்குள்ளானவராக விளங்கினார் 'பேப்பர்' எனப்படும் சித்திராம் முருகேசு - சுவாமியோடு ஈடுபாடு கொண்டவர். துறவு நிலை வேண்டி காஞ்சி மெய்கண்டார் ஆதினத்தில் துறவு தீட்சை பெற்று ஞானப்பிரகாசத் தம்பிரான் என்னும் திருநாமம் சூட்டப்பட்டார். சித்தாந்த செழும் பொருள் விளக்கங்களை அறிந்த இவர் மெய்கண்டார் ஆதினத்தின் இலங்கைத் திணைக்கள தலைவரானார். வேத, ஆகம சித்தாந்த கருத்துக்களைப் போதிப்பதில் தன் காலத்தைப் பயன்படுத்தினார். இவரை சைவசமயத் துறையின் நடமாடும் பல்கலைக் கழகமெனலாம். எளிமையான வாழ்வுடன் தன் பணியைத் தொடர்ந்த இவர் 1990 ஆம் ஆண்டு சித்திரை மாதப் பரணி நட்சத்திரத்தில் இறைபதம் எய்தி இன்புற்றார். மெய்கண்டார் ஆதின இலங்கைத் திணைக்களத்தை மீண்டும் ஒளிபெற உதவுவோமாக.

'தொண்டர்' குடும்பத்தினர்.

'ஆனந்தபவான்' வலந்தலை, காரைநகர்.

(46700)

அரசு நிலைப்பாடு

இலங்கையின் இனப்பிரச்சினைக்கு நிரந்தரமான, நியாயமான தீர்வு ஒன்று காணப்பட வேண்டுமெனில் அரசாங்கமும் விடுதலைப் புலிகளும் பேச்சுவார்த்தை நடத்துவது அவசியம். இது மிகப் பரவலாக பலதரப்புகளாலும் தெரிவிக்கப்படும் கருத்து.

விடுதலைப் புலிகளுடன் பேச்சுவார்த்தைகளை நடத்துவதானால் ஆயுதங்களைக் கீழே போட வேண்டும்; நிபந்தனைகளுடன் தான் அவர்களுடன் பேசலாம் என்பது அரசின் நிலைப்பாடு. மூன்றாந்தரப்பு மத்தியம்தம் வேண்டுகோள் வேண்டாமா என்பதனைத் தீர்க்கமாக முடிவு செய்ய இயலாமல் அல்லது விருப்பமில்லாமல் நேரத்துக்கு ஒன்றை அரசுப் பிரமுகர்கள் சொல்கிறார்கள்.

விடுதலைப் புலிகளைப் பலவீனப்படுத்திய பின்னரே அவர்களுடன் பேச வேண்டும் என்பதே அரசின் உள்ளக்கிடக்கை.

விடுதலைப் புலிகளை இராணுவ ரீதியாக மட்டுமன்றி அரசியல் ரீதியாகவும் பலவீனப்படுத்த வேண்டும் என்பது சந்திரிகா அரசின் பிரதான உத்தி. சர்வதேச ரீதியாக விடுதலைப் புலிகளுக்கு உள்ள ஆதரவை இல்லாமற் செய்தால் அவர்களைப் பலவீனப்படுத்தி விடுவது இலகு என்ற கருத்துடன் அரசு செயற்பட்டு வருகிறது.

இந்த இலக்கை அடைவதற்காக முன்னர் வெளிவிவகார அமைச்சர் லக்ஷ்மன் கதிர்காமரிடம் விசேட பொறுப்புக் (Assignment) கொடுக்கப்பட்டது. தனக்கு இடப்பட்ட பணியை வெற்றிகரமாகச் செய்து முடிக்கும் பொருட்டு அமைச்சர் கதிர்காமர் மேற்கு நாடுகள் பலவற்றுக்கும் தூராவளிப் பயணம் செய்தார். விடுதலைப் புலிகள் அந்த நாடுகளில் இயங்குவதைத் தடை செய்யுமாறு கேட்டார்.

விடுதலைப் புலிகளை உங்கள் நாட்டில் முதலில் தடை செய்யாதவரை நாம் அதனைச் செய்யவது இலகுவல்ல என்று அணுகமாகப் பல நாடுகள் கதிர்காமரின் கோரிக்கையை நிலத்தில் போட்டுவிட்டன.

ஆனால் அதே பணியில் அரசமைப்பு, நீதித்துறை அமைச்சர் போரீசியர் பிரிஸ் இப்போது இறங்கியுள்ளார்.

இனப்பிரச்சினையை அரசும் ஐ.தே. கட்சியும் ஒரே அணியில் நின்று அணுகுவது என்ற இணக்கப்பாடு வந்திருக்கிறது. அதனைத் தொடர்ந்து அரசு விடுதலைப் புலிகளுடன் பேச வேண்டும் என்று பல தரப்புகளில் இருந்தும் கோரிக்கைகள் எழுந்து வருகின்றன. இந்த நேரத்தில் அமைச்சர் பிரிஸ் புலிகளுக்குத் தடை விதிக்குமாறு அமெரிக்காவிடம் கேட்டிருக்கிறார். இது சந்தர்ப்பத்துக்கு ஒவ்வாத செயல்.

விடுதலைப் புலிகள் வெளிநாடுகளில் நிதி திரட்டுவதற்கான வாய்ப்புகளை அறவே தடை செய்வதன் மூலம் தான் அவர்களைப் பேச்சு மூலமான தீர்வுக்கு வரும் படி தூண்ட முடியும் என்பது அமைச்சரின் வாதம்.

அரசு இந்த நிலைப்பாட்டையே தொடருமானால் இனப் பிரச்சினைக்கு அரசியல் தீர்வு இப்போது சாத்தியமில்லை என்பது மட்டும் நிச்சயம். காலம் கடந்து செல்லும்; தமிழரின் உரிமைகள் நசுக்கப்படும். அவர்கள் விடிவின்றித் தத்தளிப்பதே நியதியாகிவிடும்.

யாழ்ப்பாணம், மே 7  
யாழ். பல்கலைக்கழக ஊழியர்களின் வேலை நிறுத்தப் போராட்டம் பல்கலைக்கழக மாணவர்களின் கல்வி நடவடிக்கைக்கு எதிரானது அல்ல. தற்பொழுது ஏற்பட்டுள்ளது ஒரு தற்காலிக பாதிப்பே.

தமது நிலைப்பாட்டை விளக்கி பல்கலைக்கழக ஊழியர் சங்கம் விடுத்த அறிக்கையில் மேற்கண்டவாறு தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

அறிக்கை விவரம் வருமாறு:

கடந்த 30-04-1997 முதல் எம்மால் மேற்கொள்ளப்பட்டு வரும் வேலை நிறுத்தப் போராட்டம் சம்பந்தமான உண்மைப் பிரச்சினைகளை அறிந்திராதவர்கள் தெளிவற்றுக் குழப்பமடைவது இயல்பாகும்.

இந்நிலையில், பல்வேறுபட்ட துன்பங்களுக்கு மத்தியிலும், இடம் பெயர்வின் பின்னான குறுகியகாலத்தில் எமது நிறுவனத்தை மீண்டும் இயங்க வைத்த பெருமைக்குரிய பல்கலைக்கழக ஊழியர்களுக்கு அபகீர்த்தி ஏற்படாது பாதுகாக்க வேண்டிய பெரும் பொறுப்பு எம்முடையதாகும்.

இக்கட்டத்தில் எமது போராட்டத்தின் தோற்று வாய், பரிணாமம் ஆகியவற்றை அனைத்துப் பல்கலைக்கழகச் சமூகத்தினருக்கு மட்டுமன்றிப் பொது மக்களுக்கும் விளக்கவேண்டியது எமது கடமை ஆகும்.

போராட்டம் பிரதேச ரீதியானது அல்ல

எமது போராட்டம் பிரதேச ரீதியானதொன்றல்ல. இது அனைத்துப் பல்கலைக்கழகத் தொழிற்சங்கங்களின் சம்மேளனத்தினால் முன்னெடுக்கப்பட்டதாகும். சம்மேளனத்தின் கட்டுப்பாட்டில் இயங்கும் ஊழியர் சங்கங்கள் சம்மேளன விதிமுறைகளுக்கமைய இயங்க வேண்டுமென்பதைத் தொழிற் சங்க விடயங்களில் ஓரளவு அனுபவமுடைய எவரும் நன்கறிவர்.

இலங்கையில் பல்கலைக்கழகங்கள் ஆரம்பிக்கப்பட்ட காலம் முதல் பல சம்பள மீளாய்வுகள் இடம்பெற்றுள்ளன. இவை யாவும் ஒரே சீரான முறையில் பாரபட்சமின்றித் தயாரிக்கப்பட்டவை. ஆனால், இம்முறை நடைமுறைப்படுத்தப்பட்ட இம்

மீளாய்வு அந்தியான முறையில் தயாரிக்கப்பட்டு எம்மீது திணிக்கப்பட்டதொன்றாகும் என்பதை பல்கலைக்கழக ஆசிரியர் சமூகம் கூட ஏற்றுக் கொண்டுள்ளது.

எமது ஒய்வுதியக் கோரிக்கையும் பல ஆண்டுகளாக இழுபறி நிலையிலேயே இருந்து வருகின்றது. அமைச்சரவையினால் அங்கீகரிக்கப்பட்ட பின்பும் கூட இது அமுல்படுத்தப்படாமலேயே இருந்து வருகின்றது. இன்ன காரணமாகப் பல பல்கலைக்கழக ஊழியர்கள் ஒய்வுதியச் சலுகையைக் கூட அனுபவிக்காமல் ஒய்வு பெற வேண்டி ஏற்பட்டுள்ளது.

போராட்டங்கள் எப்போதும் பல வழிகளிலும் பல நெருக்கடிகளை உருவாக்கும் என்பது யாவரும் அறிந்ததே. இவ்வகையில் மிகவும் மோசமாகப் பாதிப்புக்குள்ளாவது தமது மாதாந்த வேதனத்தை நம்பி வாழ்க்கை நடத்தும் ஊழியர்களே ஆவர்.

பல்கலைக்கழகப்போதனை சாரா ஊழியர்கள் மாணவர் நலனில் எப்போதுமே மிகுந்த அக்கறையுடன் செயற்பட்டுவந்துள்ளனர். இடம் பெயர்ந்த காலகட்டங்களில் மாணவர்களுக்காக ஊழியர்கள் ஆற்றிய சேவைகளை மாணவர் சமூகம் நன்கறியும். சொற்ப வசதிகளுடன் நெருக்கடிகளுக்கு மத்தியில் ஒன்றுக்கு மேற்பட்ட பரீட்சை நிலையங்களில் பரீட்சைகளை நடத்த உதவியமை, மாணவர்களுக்கான உதவிப் பணக் கொடுப்பனவுகள் தடையின்றி வழங்கப்பட்டமை, மருத்துவபீட மாணவர்களுக்கான நூலக வசதிகளை நடுத்தித்துறையிலுள்ள ஹாட்லிச் சல்லாரியில் ஏற்படுத்திக் கொடுத்தமை, பல்கலைக்கழகச் சமூகத்துக்கு மருத்துவ வசதிகளை வழங்கியமை என்பன அவற்றுள் சிலவாகும்.

மீளக்குடியமர்வின் பின்னர் மிகவும் விரைவாகப் பல்கலைக்கழகத்தை இயல்பு நிலைக்குக் கொண்டு வருவதற்குப் போதனை சாரா ஊழியர்கள் ஆற்றிய பங்களிப்பு எவராலும் நிராகரிக்கப்பட முடியாதொன்றாகும். பல்வேறு ஆபத்துக்களின் மத்தியிலும் பல்கலைக்கழகச் சேவையில் ஈடுபட்ட எமது ஊழியர்களில் ஒருவர் இக்காலகட்டத்தில் மரணமடையவும், மற்றொருவர் படு

காயத்துக்கு உள்ளாகவும் நேர்ந்தது யாவரும் அறிந்ததே.

யாழ். பல்கலைக்கழக மாணவர் எதிர்நோக்கும் சில பிரத்தியேகப் பிரச்சினைகள் குறித்தும் நாம் என்றமே கரிசனையுடையவர்களாக உள்ளோம். இன்றைய நிலையில் இலங்கையிலுள்ள பல்கலைக்கழகங்கள் அனைத்திலும் அத்தியாவசிய சேவைகள் கூடத் தடைப்பட்டுள்ள நிலையில் நாம் நீர், மின்வாய்க்குதலைத் தொடர்ந்து

வேலை நிறுத்தப் போராட்டத்தின் இன்றைய உச்ச நிலையில் கூட கிளிணிக்கல் கற்கை நெறிசூழக்காக திரு கோணமலை செல்லவிருக்கும் மருத்துவபீட மாணவர்களின் பிரயாண நடவடிக்கைகளில் எமது ஒத்துழைப்பை வழங்கியுள்ளோம். பல்கலைக்கழக மருத்துவ சேவை இடையூறின்றித் தொடர்கிறது.

நாடு முழுவதும் 12,000 இற்கும் மேற்பட்ட பல்கலைக்கழகப் போதனை சாரா ஊழியர்களின் முழு ஒத்துழைப்பும், பங்குபற்றுவதுமே நடைபெற்று வரும் இப்போராட்டத்தில் நாமும் இணைந்து தவிர்க்க முடியாததாகும்.

சகல பல்கலைக்கழக ஊழியர்களின் வேலை நிறுத்தப் போராட்டத்தினால் பல்கலைக்கழக மாணவர்களின் கல்வி நடவடிக்கைகள் தற் காலிகமாகப் பாதிப்படைவது தவிர்க்க முடியாததாகும். அனுசரணையுடன் கடந்த காலத்தில் பல தொழில் நன்மைகளைப் பெற்ற நாம், இத்தருணத்தில் இப்போராட்டத்தைக் கைவிட்டால் காட்டிக் கொடுத்தவர்களாகக் கருதப்படுவதோடு எதிர்காலத்தில் பிர பல்கலைக்கழகச் சமூகத்தவர்களிடமிருந்து தனிமைப்படுத்தப்பட்டு விடுவோமென்ற ஏது நிலையும் உருவாகும் அபாயமுள்ளது.

நிலைமைகள் மாற்றமடையும் ஒவ்வொரு சந்தர்ப்பத்திலும் எமது பொதுச்சபை எமது குழுவுக்கும் இன்றைய காலத்துக்கும், தேவைக்கு மேற்ற வகையில் தனது நடவடிக்கைகளை மறுபரிசீலனை செய்தே வந்திருக்கிறது. மாணவர் கல்வி நடவடிக்கைகளுக்கு நாம் ஒரு போதும் எதிரானவர்களல்லர்.

இத்தகைய நிலையில் நியாயமான எமது போராட்டத்திற்கு அனைத்து தரப்பினரும் பூரண ஆதரவையும் வேண்டி நிற்கின்றோம்.—இப்படித் தெரிவிக்கப்பட்டுள்ளது.

பல்கலைக்கழக வேலை நிறுத்தம்: சமரச முயற்சி தோல்வி

கொழும்பு, மே 7  
கடந்த திங்கட்கிழமை அனைத்துப் பல்கலைக்கழக கல்வித்துறை சாரா ஊழியர்களுக்கும் பல்கலைக்கழக உபவேந்தர்களுக்கும் இடையில் நாவல திறந்த பல்கலைக்கழகத்தில் நடைபெற்ற பேச்சுக்கள் வெற்றி அளிக்கவில்லை. இதனை அடுத்து நேற்று செய்வாய்க்கிழமை கொழும்பு யூனியன் பிளேஸ் விப்டன்

சந்தியில் "பிக்கெட்டிங்" ஒன்றை நடத்துவதற்கு அனைத்துப் பல்கலைக்கழக கல்வித்துறை சாரா ஊழியர் சங்கம் ஏற்பாடு செய்திருந்தது.

ஒய்வுதியம் மற்றும் சம்பள உயர்வு கோரி கடந்த 24 ஆம் திக் தொடக்கம் இந்த வேலை நிறுத்தம் நடைபெற்று வருவது தெரிந்ததே. (இ)

டி. ஐ. ஜி மார்களின் எண்ணிக்கை குறையும்

சேவையில் உள்ள பிரதி பொலீஸ்மா அதிபர்களின் (டி. ஐ. ஜி. மார்) எண்ணிக்கையை கணிசமான அளவு குறைப்பதற்கு அரசு முடிவு செய்துள்ளது. இது குறித்து பொலீஸ்மா அதிபருக்கு அரசு உத்தியோக பூர்வமாக அறிவித்துள்ளது. 1994 ஓகஸ்டில் இந்த அரசு பதவியேற்ற போது ஐம்பது பிரதி பொலீஸ்மா

அதிபர்கள் சேவையில் இருந்தனர். அவர்களில் பலர் ஒய்வு பெற்றுக் சென்று விட்டனர். எனினும் அவர்களது இடங்களுக்கு புதியவர்கள் நியமிக்கப்படவில்லை. இனிமேல் எட்டு சிரெண்ட் பிரதி பொலீஸ்மா அதிபர்கள் உட்பட 28 பேரே பிரதி பொலீஸ்மா அதிபர் தரத்தில் பணியாற்றுவர் என அரசு அறிவித்துள்ளது.



யாழ்ப்பாணம், மே 7  
தச்சன் தோப்பு முத்துக் குமாரசுவாமி கோயிலின் சங்காபிஷேகம் இன்று நடைபெறவுள்ளது.

**நாளை சித்திரை 25**  
விபாழக்கிழமை  
திதி: துதியை  
பின் இரவு 1-52 வரை.  
நட்சத்திரம்: கார்த்திகை  
முற்பகல் 9.36 வரை.  
மரண யோகம்  
கார்த்திகை விரதம்  
சுபநேரம்: 7.25 - 8.55  
ராகுநாலம்: 1.25-2.55  
(பகலுக்கும் இரவுக்கும் பழைய நேரப்படி)

அகில உலக செஞ்சிலுவை தின விழா

இலங்கை செஞ்சிலுவைச் சங்க யாழ். கிளை அகில உலக செஞ்சிலுவைத் தின விழாவை நாளை கொண்டாடுகிறது. நாளை பிற்பகல் 2.30 மணிக்கு செஞ்சிலுவைச் சங்க யாழ். கிளையில் நடைபெறும் இந்த விழாவில் யாழ். சம்பதிரிசியர் கல்வாரி அதிபர் அருட்திரு பேராட் அடிகளார், யாழ் பிரதேச செயலர் து. வைத்திலிங்கம் மற்றும் செஞ்சிலுவைச் சர்வதேசக் குழுப் பிரதிநிதிகள் ஆகியோர் உரை நிகழ்த்த உள்ளனர். கைதடி நவில்லீட்ட பாடசாலை மாணவர்களின் கலை நிகழ்ச்சிகளும் இடம் பெறும். செஞ்சிலுவைச் சங்க ஸ்தாபகர் "ஹென்றி டொனான்" றின் நினைவு தினமே அகில உலக செஞ்சிலுவைத் தின விழாவாகக் கொண்டாடப்படுகிறது. (இ)

கைதான ஆனைக்கோட்டை வாசி மனித உரிமை மீறல் மனு

சித்திராவதை குறித்தும் முறைப்பாடு

கொழும்பு, மே 7  
சுதுமலை தெற்கைச் சேர்ந்த தங்கவேல் குணவேல் (வயது 21) என்பவர் கொழும்பு உயர் நீதிமன்றத்தில் அடிப்படை மனித உரிமைகள் மீறல் வழக்கு ஒன்றைத் தாக்கல் செய்துள்ளார்.

மீனவரான தாம் 1996 நவம்பர் 18 ஆம் திகதி கைது செய்யப்பட்டதாகவும்—

ஆனைக்கோட்டையில் உள்ள இராணுவ முகாம் ஒன்றில் தாம் 50 நாட்கள் தடுத்து வைக்கப்பட்டிருந்ததாகவும்— தாம் தடுத்து வைக்கப்பட்டிருந்த வேளை தமது வலது கை விரல்கள் மூன்றைத் துணியால் கட்டி அதன் மீது பெற்றோல் ஊற்றி நெருப்பு வைத்தனர் என்றும்— தெரிவித்தார்.

பின்னர் தீக் காயத்தில் இருந்து இரத்தம் வடிவதாகக் கூறி ஐந்து தடவைகள் "சிறிஞ்சு" மூலம் இரத்தத்தை வெளியே எடுத்து தண்ணை படையினர் மீது

வதை செய்தனர் என்றும் அவர் தமது முறைப்பாட்டில் தெரிவித்துள்ளார்.

தற்பொழுது கருத்துறை சிறைச் சலையில் தடுத்து வைக்கப்பட்டிருக்கும் அவர் தமது மனுவில் மேலும் தெரிவித்திருப்பதாகவுது:-

நான் கைது செய்யப்பட்ட சமயம் அதற்கான காரணம் தெரிவிக்கப்படவில்லை.

50 நாட்கள் தடுத்து வைத்திருந்து சித்திராவதை செய்த பின்னர் கடந்த ஜனவரி 8 ஆம் திகதி படையினர் என்னை காங்கேசன்துறைப் பொலீஸாரிடம் கையளித்தனர், அதன் பின் இரண்டு மாதங்கள் கழித்தே அநுராதபுரம் நீதிமன்றில் ஆஜர் செய்யப்பட்டேன்.

எனது கையும் தடுத்து வைப்பும் சட்ட விரேதமானவை.

இப்படி அவர் தமது மனுவில் மேலும் தெரிவித்திருந்தார்.

படையினர் தாக்குதல்:

## கப்பலின் சேதத்துக்கு நஷ்டஈடு பெற முயற்சி

கொழும்பு, மே 7  
கிழக்குக் கடலில் ஸ்ரீலங்கா கடற்படையினரால் தவறான முறையில் கணிக்கப்பட்டு, தாக்குதலுக்கு உள்ளாகி, சேதமுற்ற — கியூபா நாட்டைச் சேர்ந்த — 'கரிபியன் ராணி' கப்பலின் உரிமையாளர்கள் தமக்கு ஏற்பட்ட சேதத்துக்கு ஸ்ரீலங்கா அரசிடம் நஷ்டஈடு பெறுவது தொடர்பாக பாதுகாப்பு அமைச்சுடனும், வெளிவிவகார அமைச்சுடனும் பேச்சு நடத்தி வருகின்றார்கள். இக்கப்பல் தற்போது கொழும்பு துறைமுகத்துக்கு வெளியே இரண்டரை மைல் தொலைவில் ஆழ்கடலில் நங்கூரமிட்டுள்ளது. இக்கப்பல் 1985 இல் கட்டப்பட்டது. புலிகளுக்கு ஆயுதம் ஏற்றி வரும் கப்பல் என்று கருதி கடந்த பெப்ரவரி 9 ஆம் திகதி இதனை கடலில் வைத்து விமானப் படை விமானங்கள் தாக்கிச் சேதப்படுத்தின என்பது தெரிந்ததே. ஸ்ரீலங்கா கடல் எல்லைக்குள் இக்கப்பல் சென்று கொண்டிருந்தபோதே அது தாக்கப்பட்டதாக ஸ்ரீலங்கா ஆனால் கிழக்குக் கரையிலிருந்து 27.5 மைல் தூரத்துக்கு அப்பால் சென்று கொண்டிருந்த போதே கப்பல் தாக்கப்பட்டதாக உரிமையாளர்கள் தரப்பில் கூறப்படுகின்றது. (உ)

விராட் விஸ்வப் பிரமணே நம்

## 31 ஆம் நாள் நினைவஞ்சலி



குடும்ப குலவிளக்காய் மலர்ந்த

திருமதி  
சகுந்தலாதேவி முருகையா

மணையில்  
ஒளி வீசியது:-  
1953 - 07 - 15

மணையில்  
ஒளி அணைந்தது:-  
1997 - 04 - 07

அன்புத் தெய்வமே, பாசமளரே நீ தவழ்ந்த மடியோ வாடுதம்மா உன்னோடு மலர்ந்த ஐந்து மலரும் வாடுதம்மா உன்னைத் துணையாய் ஏற்ற தனையனோ வாடுகின்றானம்மா உன்மடியில் பூத்த மூன்று மனமும் வாடுதம்மா உன் மூன்று மருமக்களோ வாடுகின்றார்களம்மா உன் மைத்துனர்களோ வாடுகிறார்களம்மா உற்றார், உறவினர்கள், நண்பர்களோ நீயின்றி வாடுகிறார்களம்மா;

தாங்கள் குடும்பசுகிதம் இன்று (07 - 05 - 97) வருகை தந்து ஆத்ம சாந்திப் பிரார்த்தனையிலும், வீட்டுக்கிருத்திய கிரியையிலும், மதிய போசனத்திலும் கலந்து கொள்ளுமாறும் அன்புடன் அழைக்கின்றோம். மற்றும் இறுதிக்கிரியைகளில் கலந்து கொண்டு பலவழிகளில் உதவியவர்களுக்கும் நன்றியைத் தெரிவித்துக்கொள்கின்றோம்.

ஆத்மா சாந்தியடைய இறைவனை வேண்டுகின்றோம் சாந்தி! சாந்தி!! சாந்தி!!!

பிரிவால் வாடும்  
பாசமிகு கணவன், பிள்ளைகள், தாய்,  
சகோதரர்கள், மைத்துனர்கள்.

மெக்கானிக் முருகையா,  
காளிகோயிலடி, வட்டு - தெற்கு,  
வட்டுக்கோட்டை.

(ச)676

இப்பத்திரிகை நியூ உதயன் பப்ளிகேஷன்ஸ் (பிறைவேற்ற) விமிட்டெட் நிறுவனத்தினரால் யாழ்ப்பாணம், கஸ்தூரியார் வீதி, 361 ஆம் இலக்கத்திலுள்ள அலுவலகத்தில் மணையிடு 07-05-1997இல் அச்சிட்டு வெளியிடப்பட்டது.

## சடலம் கையளிப்பு

கொழும்பு, மே 7  
வவுனியா நகர்ப்பகுதியில் வைத்து கடந்த வியாழக் கிழமை படையினரால் சுட்டுக் கொல்லப்பட்ட — விடுதலைப் புலிகள் இயக்கத்தைச் சேர்ந்தவர் என்று கருதப்படும் — சோதிவிங்கம் விங்கதயாளன் என்ற — இளைஞனின் சடலம் மாங்குளத்தில் வைத்து விடுதலைப் புலிகளிடம் ஒப்படைக்கப்பட்டது. செஞ்சிலுவைச் சங்கத்தின் வவுனியா கிளைப் பிரமுகர் சிவநாதன் கிஷோர் வவுனியாவில் வைத்து படையினரிடமிருந்து இச்சடலத்தைப் பொறுப்பேற்று எடுத்து வந்து மாங்குளத்தில் வைத்து விடுதலைப் புலிகள் பிரமுகர்களிடம் நேற்று முன்தினம் ஒப்படைத்தார். (உ-150)

## ஈ.பி.டி.பியின்..

(முதலாம் பக்கத் தொடர்)  
பதவி துறக்காவிட்டால் பதவியிலிருந்து அவர்களை அகற்றுவதாக சட்ட நடவடிக்கை எடுக்கப்படும். — இவ்வாறு டக்ளஸ் தேவானந்தா சார்பில் பேசுவல்லகட்சிப் பிரமுகர் ஒருவர் குறிப்பிட்டார்.

ஆனால் —  
"எம். பி. பதவியைத் துறக்கும் நோக்கம் எமக்கு இல்லை. அதனைப் பாதுகாப்போம். தேவையானால் அதற்குரிய சட்ட நடவடிக்கைகளை எடுப்போம். என்றாலும் புதிய கட்சியையோ அமைப்பையோ ஆரம்பிக்கும் நோக்கம் எங்களுக்கு இல்லை. எமது நிலைப்பாட்டை தெளிவுபடுத்தி விரைவில் விரிவான அறிக்கை ஒன்றை வெளியிடுவோம்." — இவ்வாறு இராமமூர்த்தி எம். பி. குறிப்பிட்டார்.

இதற்கிடையில் இந்த விவகாரம் குறித்து செய்தி வெளியிட்ட கொழும்பு வெகுஜனத் தொடர்பு சாதனங்கள் —

"ஸ்ரீலங்கா இராணுவத்தில் தமிழ்ப் படையணி ஒன்றை உருவாக்குமாறு டக்ளஸ் தேவானந்தா வலியுறுத்தி வருகின்றார். ஆனால் அதனை இந்த இரண்டு எம். பி.க்களும் விரும்பவில்லை. இதுவே முரண்பாட்டுக்கு அடிப்படையாக காரணம்" — என்று தெரிவித்தன. (உ)

## ரத்வத்தையின்...

(முதலாம் பக்கத் தொடர்)  
மகனான பொபி சில்வா ஆகியோரை எதிர்வரும் 15 ஆம் திகதி நீதிமன்றத்தில் ஆஜர் செய்யும்படி கொழும்பு கோட்டை மாஜிஸ்ட்ரேட் நீதிவான் நேற்று முன்தினம் உத்தரவிட்டார்.

இந்தச் சம்பவத்தின் பின்னர் லோறன்ஸ் ரத்வத்தை பெர்லீஸாரால் தேடப்பட்டு வந்ததாக நேற்று முன்தினம் வெளியான செய்திகள் தெரிவித்தன.

ஆனால் அவரின் வாக்கு மூலத்தை பொலீஸில் பதிவு செய்வதற்கு நேற்று ஏற்பாடுகள் செய்யப்பட்டிருந்ததாக மற்றொரு தகவல் தெரிவித்தது.

கொலை செய்யப்பட்ட பப்புவா நியூ கினியைச் சேர்ந்த ஜொயல் பெரா தமிழ்ப்பெண் ஒருவரை மணம் செய்திருந்தார்.

அவர் பப்புவா நியூ கினி ஜனாதிபதி தேர்தல் வேட்பாளரின் சகோதரியின் மகள் என்று தெரிவிக்கப்படுகிறது. ஜொயல் பெராவின் சடலம் நேற்று பப்புவா நியூ கினிக்கு எடுத்துச் செல்லப்பட இருந்தது.

சடலத்துடன் அவரின் மனைவி வனஸா செல்வரத்தினமும் செல்ல இருந்தார். இக்கொலை தொடர்பாக இதுவரை எழு பேர் கைது செய்யப்பட்டுள்ளனர்.

## 2,000 சதுர கிலோமீற்றர் கிழக்கில் புலிகள் வசம்!

### பிரமுகர் சங்கர் தெரிவிப்பு

"தென் தமிழீழத்தில் (கிழக்கிலங்கையில்) இரண்டாயிரம் சதுர கிலோமீற்றர் பிரதேசம் விடுதலைப் புலிகள் வசம் தான் இருக்கிறது" — விடுதலைப் புலிகளின் மூத்த உறுப்பினரான சங்கர் மாஸ்டர் 'ஈழநாதம்' வார இதழுக்கு வழங்கிய பேட்டி ஒன்றில் இவ்வாறு தெரிவித்திருக்கின்றார்.

'இராணுவம் தனது கட்டுப்பாட்டிலுள்ள பிரதேசம் என்று குறிப்பிடும் பகுதிகள் கூட எமது சிவில் நிர்வாகக் கட்டமைப்புகளுடனான இருக்கின்றன.' — என்று கூறிய சங்கர் மாஸ்டர், "வடக்கில் எவ்வாறு சிவில் நிர்வாக, நீதித்துறைகள் இயங்கினவோ அதுபோன்றே இங்கும் இயங்குகின்றன" — என்றும் அப்பேட்டியில் கூறியுள்ளார். (உ-4)

## நோயாளர் நலன் பேண சுகாதார சாசன சட்டம்

நோயாளர்களின் உரிமைகளைப் பாதுகாப்பதற்காக சுகாதார சாசனம் ஒன்று நடைமுறைக்குக் கொண்டுவரப்படும் என சுகாதார, பெருந்தொடுக்கள், சமூக சேவைத்துறைகள் அமைச்சர் ஏ. எச். எம். பெளளி அறிவித்திருக்கின்றார். வேலைநிறுத்தம் மற்றும் உரிய வைத்திய கவனிப்பின்மை ஆகியவற்றால் முறையான வைத்திய சிகிச்சை

கிடைக்காது பாதிக்கப்படும் நோயாளர்கள் தமது பாதிப்புசளுக்காக வைத்திய நிறுவனங்கள், ஆஸ்பத்திரிகள் மற்றும் அரசு ஆகிய தரப்புகளிடமிருந்து நஷ்டஈடு மற்றும் நிவாரணம் பெறுவதற்கு இந்த சாசனம் வழி செய்யும். இதற்கான சட்ட மூலம் விரைவில் நாடாளுமன்றில் சமர்ப்பிக்கப்படும் என்றார் அமைச்சர் பெளளி. (உ-150)

## ஜி.சீ.ஈ. (உயர்தரப்) பரீட்சை:

### பல்கலை. அனுமதி பெற இனிமேல் இரண்டு முறையே தோற்றலாம்

கொழும்பு, மே 7  
பல்கலைக்கழகங்களுக்கு மாணவர்களைச் சேர்ப்பதற்கான தகைமைகளில் மாற்றம் கொண்டுவரப்படவுள்ளது. தற்போது பல்கலைக்கழகங்களுக்கான அனுமதியைப் பெற மாணவர்கள் ஜி. சீ. ஈ. (உ. த.) பரீட்சைக்கு மூன்று

தடவைகள் தோற்றலாம். ஆனால் புதிதாகக் கொண்டுவரப்படவுள்ள உத்தேச மாற்றங்களின்படி பல்கலைக்கழகங்களுக்கு அனுமதி பெற மாணவர்கள் உயர்தரப் பரீட்சைக்கு இரு முறைகள் மாத்திரமே தோற்றலாம் என கொழும்புச் செய்திகள் தெரிவிக்கின்றன. (உ)

## பொருள்கள் விநியோகத்துக்கு மன்னாரில் பலத்த கெடுபிடி!

வவுனியா, மே 7  
இராணுவக் கட்டுப்பாட்டில் இல்லாத மன்னார் பெருநிலப்பரப்பில் வாழும் மக்கள் தமக்குத் தேவையான உணவு மற்றும் அத்தியாவசியப் பொருள்களை அவ்வப்போது — கொஞ்சம் கொஞ்சமாக — கொள்வனவு செய்வதற்கு உயிலங்குளத்திலும் மடுதோட்டிலும் இரண்டு உணவுப் பொருள் விநியோக நிலையங்கள் படையினரின் ஏற்பாட்டில் இல்லாத மன்னார் பெருநிலப்பரப்புப் பிரதேசத்துக்கு வேறு வழிகளில் உணவு மற்றும் அத்தியாவசியப் பொருள்கள் எடுத்ததுச் செல்லப்படுவதற்கு படையினர் தடை விதித்திருப்பது குறிப்பிடத்தக்கது.

இதனால் இப்பிரதேசத்தில் வாழும் சுமார் ஐம்பதாயிரம் மக்கள் உணவுப் பொருள் பெறாக்குறையை எதிர்நோக்கும் நெருக்கடி நிலை உருவாகியுள்ளது.

படையினர் ஏற்பாடு செய்துள்ள இரு இடங்களில் மட்டுமே பொருள்களைப் பெறுவதாயின் மக்கள் அடிக்கடி நீண்ட தூரம் அலைய வேண்டி ஏற்படும் எனக் கூட்டிக்காட்டப்படுகின்றது. (உ-21)

## ஒலிபரப்பு..

(முதலாம் பக்கத் தொடர்)  
அரசுக்கு வழங்கும் விதத்தில் இச்சட்டமூலம் தயாரிக்கப்பட்டிருந்தது. இச்சட்டமூலம் கொண்டு வரப்படுவதை ஆட்சேபித்து 18 சதநீதி பத்திரிகையாளர் அமைப்புக்களும் ஐக்கிய தேசியக் கட்சியும் உயர்நீதிமன்றத்தில் மனுக்களைத் தாக்கல் செய்திருந்தன.

அந்த மனுக்களை விசாரணை செய்த உயர்நீதிமன்றம் தனது தீர்ப்பின் பிரதி ஒன்றை ஜனாதிபதிக்கும் மற்றொரு பிரதியை சபாநாயகருக்கும் அனுப்பி வைத்திருந்தது. இத்தீர்ப்பையே சபாநாயகர் நேற்று நாடாளுமன்றத்தில் வாசித்தார். அரசமைப்பின் கீழ் மக்களுக்கு வழங்கப்பட்ட அடிப்படை உரிமைகளை கட்டுப்படுத்துவதாக இச்சட்டமூலம் இருப்பதால் —

நாடாளுமன்றத்தில் மூன்றில் இரண்டு பங்கு பெரும் பான்மையுடனும் — சர்வஜன வாக்கெடுப்பு மூலம் மக்கள் அனுமதி பெற்றமே — இச்சட்ட மூலத்தை நிறைவேற்றி செயலுக்கு கொடுக்க முடியும் என உயர்நீதிமன்றம் தனது தீர்ப்பில் தெரிவித்துள்ளது. (உ-4-5-10-21)

பாட்டில் நேற்றுத் திறந்து வைக்கப்பட்டன. மன்னார் ப. நோ. கூ. சங்கத்தின் இரண்டு லொறிகள் உணவு மற்றும் அத்தியாவசியப் பொருள்களை நேற்று அந்த நிலையங்களில் கொண்டு போய் இறக்கின.

படையினரின் கட்டுப்பாட்டில் இல்லாத மன்னார் பெருநிலப்பரப்புப் பிரதேசத்துக்கு வேறு வழிகளில் உணவு மற்றும் அத்தியாவசியப் பொருள்கள் எடுத்ததுச் செல்லப்படுவதற்கு படையினர் தடை விதித்திருப்பது குறிப்பிடத்தக்கது.

இதனால் இப்பிரதேசத்தில் வாழும் சுமார் ஐம்பதாயிரம் மக்கள் உணவுப் பொருள் பெறாக்குறையை எதிர்நோக்கும் நெருக்கடி நிலை உருவாகியுள்ளது.

படையினர் ஏற்பாடு செய்துள்ள இரு இடங்களில் மட்டுமே பொருள்களைப் பெறுவதாயின் மக்கள் அடிக்கடி நீண்ட தூரம் அலைய வேண்டி ஏற்படும் எனக் கூட்டிக்காட்டப்படுகின்றது. (உ-21)

## சிப்பாய் பலி

மட்டக்களப்பு, மே 7  
மட்டக்களப்பு — வாழைச் சேனை விதியில், சித்தான்டிப்பகுதியில் நேற்று விடுதலைப் புலிகள் மேற்கொண்ட துப்பாக்கிச் சூட்டில் சிப்பாய் ஒருவர் உயிரிழந்தார். (உ-21)

## சட்டமூலத்தை...

(முதலாம் பக்கத் தொடர்)  
சேபித்து பத்திரிகையாளர்கள் நூற்றுக்கணக்கில் கூடி நேற்று முன்தினம் கொழும்பில் ஆர்ப்பாட்டம் ஒன்றை நடத்தியிருந்தனர் என்பது குறிப்பிடத்தக்கது. (உ-10-21)